

RESTAURANT  
EXOTIC BAR \* FIS HAFER  
COFFETĂRIE  
**COMPLEX ORIZONT**  
Intrarea pe bază de legitimații  
Str. Nicolae 547, Tel. 63277

# ADEVĂRUL

**SABA**  
șansa  
unui trai  
decent

**COZIDIAN INDEPENDENT ARAD**

Anul VI, nr. 1095 • Marți, 15 februarie 1994 • 12 pagini • 100 lei • ISSN 1220 - 7489

## Suntem în impas. Cum ne salvăm?

În România a fost o perioadă când s-a trăit bine. Nu la nivelul civilizației de consum occidentale sau a economiei de piață, cum o denumesc unii acum, ci decent și îndestulător, fără lux și opulență. Adică angajat fiind, îți puteai permite să-ți îmbraci familia, să-ți mobilzi casa, să ai hrana asigurată, învățământ și asistență sanitară gratuite. Ba, mai mult, fără a avea un ban ai putut să-ți construiești o locuință și fiind mai strâns la pungă să ai și o mașină. Aceste lucruri erau la îndemâna majorității populației. Diferențe existau și atunci, dar nu erau de domeniul absurdului sau a normalului cum le consideră noii ideologi ai capitalismului. Așa-ziii nomenclaturisti aveau ceva facil-

ități în plus, care nu le permiteau însă să ducă o viață de huzur, dar și multe obligații și restricții. Nivelul anilor '70 nu a mai fost atins niciodată în România și mă fac sceptic în stabilirea unui termen când va putea fi atins. Mă refer la ceea ce caracterizează nivelul de trai pentru masa populației țării. Chiar și în condițiile cele mai vitrege, când datorită unor aberații, a unei gândiri narcisiste, subordonate cultului personalității, din anii '80, nivelul de trai era superior celui actual. Anul 1990 a început fără nici o datorie externă, cu un excedent de cca două miliarde de dolari și cam tot pe atâta de încasat.

Atunci ce a făcut revoluția din decembrie 1989? În afara unor excese, ceea ce a făcut, a făcut bine. A doborât, prin voința poporului, un regim autocrat, în care consecințele culturii personalității deveniseră de nesuportat. Sincer vorbind, oricum, regimul de la noi cădea, precum au căzut toate din Europa centrală și de est, inclusiv bastionul bolșevismului - fosta URSS.

Dar noi, oamenii, cetățenii acestei țări, ce am câștigat? Noi am dat și dăm din ceea ce am acumulat. Și o să dăm în continuare. Noi ne-am prins în scenariile destabilizatoare, chiar dacă nu total. Total era dacă reușea și dezmembrarea țării. S-a reușit doar falimentarea ei economică și morală. Ceea ce nu s-a întâmplat în cei 45 de ani incriminați global de cei care vor să plătească polițe, s-a reușit în cei patru ani de după revoluție prin antrenarea unor forțe politice interne în scenariu antinațional. Din spirit de revanșă, un partid ca PNTCD, care ar fi trebuit să continue tradițiile luminoase ale Partidului Național Român, da-

măna cu UDMR și admite autonomizarea unor zone ale țării. Mai mult, nu ia nici o poziție împotriva acțiunilor iredentiste, anticonstituționale și antinaționale ale UDMR. Partidul Național Liberal s-a compromis în dispute interne pentru putere și printr-o politică duplicitară. Mai sunt câteva partidulețe în Convenția Democratică, mânuite din afară, fie de oculta internațională, fie de revizionismul maghiar. Postul FSN, actual PD nu mai reprezintă o bază națională, ci își caută țări în forța plutocrației mondiale. El reprezintă o speranță, dar acaparat de indivizi fără scrupule, a devenit un pericol național.

Partidele care se bucură de aderență: PDSR, PDAR, PUNR, PRM și PSM sunt mereu atacate, provocate de o mass-medie condusă de masoneria internațională. Toate încercările lor sunt blocate, etichetate după tipare din anii de început ai bolșevismului. Se caută compromiterea lor pe plan extern, prin acreditarea ideii că unele ar vrea să reinstaureze comunismul iar că altele ar fi naționalist-șovine, xenofobe, antisemite. Deci, dacă recunoști că în anii '70 nivelul de trai era mai ridicat, ești nostalgic, dacă pui accent pe factorii naționali, ca factori determinanți în scrierea unei istorii, ești xenofob. Deci, dorința este de a bulversa toate valorile create de acest popor în profitul unor forțe internaționale și a unor trepăduși naționali în slujba lor. Or, mișcarea legionară, ca să nu vorbim de mișcarea socialistă (care este considerată demonizată), a apărut după cum afirma unul din liderii ei, pentru că „vechile privilegii de clasă nu reprezentau numai un mijloc de opresiune a maselor populare, ci și forța ostilă dezvoltării unei națiuni”. Chiar dacă am admite că istoria se repetă, să o luăm iar de la început este prea mult. Noi am greșit că ne-am lăsat antrenati de forțele dușmănoase, de acest cal troian al Ungariei - UDMR. În Ungaria, după prăbușirea regimului comunist nu s-a distrus nimic, nu a început nici o fugă după vrăjitoare. La noi, la indemnul UDMR, susținut de semnatarii declarației de la Budapesta, adică de partidele noastre revanșarde, primul pas au fost distrugerile bunurilor materiale create cu uriașe eforturi și sacrificii de popor. Aceștia ar trebui aduși la bara judecătii. Și istoria o s-o facă.

**D. ZAVOIANU**  
(continuare în pagina 2)

La Târnăvița, în satul de olari:

## UN MEȘTEȘUG PE CALE DE DISPARIȚIE

(Citite în pagina a 7-a)



Oare mai sunt oameni care iubesc arta noastră populară?

Foto: MARCEL CÂNCIU

## Ieri, în țară

**Franjo Tuđman acordă mare semnificație vizitei în România**

Președintele Republicii Croația, Franjo Tuđman, împreună cu alte oficialități, a sosit ieri, la București, la invitația președintelui Ion Iliescu. Oaspetele a fost întâmpinat la Aeroportul Otopeni de ministrul român de externe, Teodor Meleșcanu, de consilierul prezidențial Dan Năstase, de însărcinatul cu afaceri al României la Zagreb, Vasile Leca, de alți reprezentanți ai președinției și ministrului de Externe din țara noastră.

După cum a remarcat la sosire președintele croat, este prima vizită oficială pe care domnia sa o efectuează în țara noastră.

Într-o declarație făcută în exclusivitate agenției „Rompres”, Franjo Tuđman a spus că acordă o mare semnificație acestei vizite pentru că „România a fost una dintre primele țări care au recunoscut Croația și pentru că președintele Iliescu a fost unul dintre primii oameni de stat care a vizitat Croația independentă”. În altă ordine de idei, președintele croat a apreciat că România „poate avea un rol într-o soluționare a crizei din fosta Iugoslavie”.

**„Grupul Industrial al Armatei” va protesta**

Federația „Unirea” a Sindicatelor din Regia Autonomă „Grupul Industrial al Armatei” organizează în perioada următoare mitinguri de protest față de ceea ce a un comunicat dat publicității numește „totală lipsă de interes pentru dialog pe care o manifestă Guvernul, Parlamentul și Președinția României”, în legătură cu problemele salariaților din industria de apărare.

Mitingurile, care fac parte din suita de manifestări organizate de Confederația Națională „Avram Iancu”, vor avea loc la Ploiești, la 16 februarie, București - 17 februarie, Reșița - 21 februarie, Mangalia - 23 februarie.

**O boală care „ar trebui tratată”**

Mihai Grama, președintele UDC, a incriminat la conferința de presă de ieri, faptul că PDSR își numește oamenii în diferite funcții mai mari sau mai mici, atât în compartimentele economice și ale administrației, cât și în cele culturale. Pentru că simptomul nu este tipic doar pentru partidul de guvernământ, ci și pentru partidele din opoziție, Mihai Grama l-a calificat ca o boală a românilor care ca orice boală, „ar trebui tratată” pentru că, a argumentat președintele UDC, oamenii sunt trecători, doar națiunea e veșnică.

(Rompres)

## Din Budapesta - Dorin Suciu

### OPOZIȚIA CRITICĂ POLITICĂ EXTERNĂ UNGARĂ

Trecând pe planul al doilea consensul cu care forțele politice reprezentate în parlament au acționat în trecut pe anumite coordonate ale politicii externe, o dată cu apropierea datei alegerilor, în mod simptomatic, sporesc obiectivitatea la adresa diplomației ungare.

„Dacă guvernul Antal a moștenit în vreun domeniu un context favorabil, acela a fost, în orice caz, cel al politicii externe”, a susținut Laszlo Kovács, reprezentantul în probleme de politică externă al Partidului Socialist Ungar, la o dezbatere privind programul de politică externă al socialistilor. În pofida acestei moșteniri, a remarcat Laszlo Kovács, guvernul n-a știut să profite de avantajul bunelor relații stabilite pe plan extern. Mai mult, concomitent cu schimbările politice petrecute în această zonă, a pierdut aceste avantaje. În plus s-a dovedit incapabil să facă față noilor probleme ivite cum ar fi renașterea naționalismului și a tradițiilor adversității cu vecinii, ba chiar a contribuit la ascuțirea lor. În politica externă ungară s-au instăpânit evocarea „prejudiciilor” suferite în trecut, nostalgia, conștiința „misiunii”, a superiorității și supraestimarea rolului propriu. A apărut tehnica presiunilor, care este total neavenită, a mai spus Kovács, care s-a referit la faptul că în timpul dezbaterii parlamentare privind ratificarea tratatului ungaro-ucrainean au existat răbufniri iredentiste față de care guvernul nu s-a dezis în mod tranșant.

În ceea ce privește relațiile cu occidentalul, printre greșelile imputate diplomației ungare, politicianul socialist a relevat reamintirea obsesivă a meritelor politice proprii, reclamarea continuă a vecinilor, tendința neînfrănată de a „ieși în față” precum și exprimarea explicită a simpatiiilor sau antipatiilor politice.

Ca o greșeală esențială, Laszlo Kovács a amintit faptul că guvernul n-a reușit să stabilească priorități între aspirația de integrare occidentală, relațiile cu vecinii și politica față de minoritățile de peste hotare.

În ceea ce privește programul de politică externă al Partidului Socialist Ungar, printre preponderențe se numără nu atât primirea în N.A.T.O., cât integrarea în Uniunea Europeană. Întăietate ar trebui să

(continuare în pagina 2)

## Arădenii au fost păcăliți de MIRON COSMA

(Amănunte în pagina a 4-a)

## Un model abuziv de îmbogățire - „modelul Paliciuc”

De la garsoniera întreprinderii la averea întreprinderii

Din nou Fabrica de zahăr din Arad a ajuns prin politica și acțiunile malefice ale directorului său general, dl. Paliciuc Eugen, în centrul atenției. A mai fost în urma unor afaceri dubioase rămase datorită relațiilor și influențelor aceluiași director, neelucidate. Atunci prefectura era informată de organele de control despre unele afaceri cu zahăr, destul de suspecte. Dar prefectul a fost schimbat în urma unor manevre de culise ale susținătorilor dlui Eugen Paliciuc. Acum, după cum ne informează mai mulți salariați, dl. Paliciuc creează iar valuri pentru a pescui în ape tulburi. În propriul său interes. Dar de unde a apărut acest individ în „topul” oamenilor de afaceri ai Aradului? Deși în Arad a fost o veche și îndelungată tradiție în cultivarea zahărului, specialiști și oameni bine pregătiți, a fost adus înainte de Revoluție, pe bază de relații, de unii din condu-

cerea fostului comitet județean de partid, tocmai dintr-un orășel din Moldova, acest om necunoscut, fără legătură cu Aradul și fără a avea experiența fabricanților locali de zahăr. De atunci și până astăzi acest om, pus pe căpătuială, venit cu un geamantan în care avea toată avuția sa, își numără azi milioanele, și-a schimbat mașinile cum alții soselele, duce o viață de satrap și face pe despotul. Dar nu în întreprinderea lui, ci a statului, pe seama căruia s-a îmbogățit. „Este cazul cel mai tipic al corupției arădene”, după cum ne spunea unul dintre colaboratorii săi.

Dar să luăm lucrurile pe rând. Deși pare anormal, întreprinderea are, la ora actuală, peste trei miliarde lei credite și dobânzi, fiind în pragul falimentului. Investigând condițiile în care s-a ajuns la această situație, aflăm că se datorează politicii manageriale a dlui Paliciuc Eugen. A luat credite pentru a cumpăra zahăr de la fabricile din Buzău, Roman și Podari, fără a se sfătui cu nimeni, nici măcar cu șeful-contabil, privind eficiența acestei tranzacții. Veniturile realizate din adaosul practicat la vânzarea zahărului sunt mai mici decât dobânzile aferente creditelor luate. Se întreabă oamenii din întreprindere și ne întrebăm și noi, în profitul cui a efectuat această afacere dubioasă?

Mai mult, a cumpărat un complex de animale, fostul AEIMZ Arad, complex falimentat, cu datorii la fostii asociați, la Uzina electrică, la SMA-uri, pe care, e drept, le-a achitat, ba a mai investit încă 200 de milioane de lei, lucru apreciabil pentru o societate filantropică, dar nu pentru întreprinderea de zahăr.

Acum directorul general amenință oamenii cu închiderea întreprinderii, îi terorizează cu șomajul, cu toate că salariile ocupă o pondere mică în ansamblul cheltuielilor. Aceste amenințări sunt gratuite, sunt menite doar a ține oamenii „în sab” pentru că în stoc se află peste 3000 de tone de zahăr, iar prin vânzarea doar a 30-40 de tone lunar, s-ar asigura salariul angajaților. Numai că individul în cauză, care consideră unitatea drept propria moșie, pentru a demonstra de ce este capabil, a trimis acasă, încă în iulie și decembrie 1993, 70 de muncitori și specialiști foarte apreciați, dar care aveau coloană vertebrală și îndrăzneala de a avea altă părere decât directorul Paliciuc. În această situație, au fost puși inginerii Mariana Silindean, Dorel Berar, Dan Mustață, Ilica Traian, Drăgan Cristina cât și specialiști ca Rodica Copaciu, Voichița Colf și alții.

**D. ZAVOIANU**

(continuare în pagina 3)

**Demnitatea de primar - O CĂCIULA PREA MARE PENTRU „MĂSURA” DOMNULUI MOISESCU**  
(În pagina a 12-a)

# MATINAL

● Este a 46-a zi a anului și au mai rămas 319 de zile până la sfârșitul lui 1994.

● Soarele răsare la ora 7 și 18 minute și apune la ora 17 și 42 de minute.

● Vremea se menține în continuare rece. Cerul va fi variabil. Vântul va sufla din sector E. Temperaturile maxime vor fi cuprinse între -5 și -1 grade, iar minimele nopții între -11 și -8 grade. (Meteorolog de serviciu Eugenia Rus).

● **Praznicul zilei:** Viața și pătămirea Sfântului Apostol Onisim, unul din cei șaptezeci (95)

● **Evenimente. În lume.** ● Astăzi va avea loc o întrevedere a președintelui Boris Eltin cu primul ministru britanic, John Major, aflat în vizită la Moscova. Se reiau la Washington negocierile privind Orientul Mijlociu între Israel, Siria, Iordania, Liban și palestinienii, amânate din 3 februarie. ● Comisarul european pentru industrie, Martin Bangemann și comisarul pentru problemele concurenței, Karelvan Miert, se vor întâlni cu responsabilii siderurgiei europene grupați în cadrul „Eurofer”. ● Începe vizita oficială a președintelui Ungariei, Arpad Goncz, în Spania (15-17). ● Este „Ziua națională a salvării” - sărbătoare națională a Afganistanului (se marchează încheierea retragerii trupelor sovietice din țară - 1989). **D.S.**

## CINEMATOGRAFE

**DACIA** Răz bunarea (SUA). Orele: 9,30, 11,45, 14, 16, 18, 20. Preț bilet 450 lei. Prima reprezentare este cu preț redus.

**STUDIO** Spionaj în familie (FRANȚA). Orele: 10, 12, 14, 16, 18. Preț bilet 450 lei. Prima reprezentare este cu preț redus.

**MUREȘUL** Videoproiecție. Orele: 9, 11, 13, 15, 17, 19. Preț bilet 300 lei.

Liceenii în alertă (ROM). Orele: 10, 12, 14, 16, 18, 20. Preț bilet 300 lei. Prima reprezentare este cu preț redus.

**ARTA** Videoproiecție. Orele: 10, 12, 14, 16, 18, 20. Preț bilet 300 lei.

Commander (ITAL). Orele: 13, 15, 17, 19. Preț bilet 300 lei.

**PROGRESUL** Privește înainte cu mânie (ROM). Orele: 15, 17, 19. Preț bilet 300 lei.

**SOLIDARITATEA** Videotecă zilnic orele 17. Preț bilet 250 lei.

## EVENIMENTE FAMILIALE

Bun venit! Ieri au fost înregistrați următorii nou-născuți: Ivașcu Bogdan Ioan, Wichdner Robert Alfred, Ghigă-Rosă Eugen, Boșneag Florin Andrei, Sidor Andrei Paul, Brian Alexandra Diana, Valicek Anamaria, Bokor Beniamin Tiberiu, Olteanu Alexandra Mădălina, Csomos Brigita, Lucaci Ramona Alisa, Berar Alexandra, Iova Claudiu Cristian, Roman Florin Ramon, Todica Norbert Istvan, Iluna Priscila Stefania, Pintilii Irina, Cihărean Grigore Mihai, Iancuș Larisa Roxana, Cheta Denisia Karina, Risti Zaharia, Dobre Florin, Hora Alexandra.

## S.O.S. - Biblioteca

Într-un oraș cu tradiții culturale cum este Aradul, biblioteca este un fenomen mai mult decât important, unul vital. Din păcate însă, acum când viața intelectuală sporește considerabil prin reactivarea vieții universitare, în mod paradoxal, interesul acordat bibliotecii este în scădere. Nu numai că spațiul și condițiile sunt limitate peste măsură, dar, de aproape doi ani, Biblioteca județeană nu a primit un leu pentru dotare. În plus de asta, ea a trebuit să mai cedeze și din spațiul ce-l avea, și anume firmei COMTEC, în schimbul unei rețele de cinci calculatoare, deși utilarea respectivă probabil s-ar fi putut foarte bine realiza și fără astfel de daune.

Legislația însăși e depășită și joacă împotriva bibliotecii. Astfel, banii provenienți din achitarea amenzilor pe pierderi de carte de către cititori, merg la buget, fără a-i fi lăsată bibliotecii cel puțin suma necesară achizițiilor de înlocuire a cărților dispărute.

Fără posibilități de dotare cu ceea ce este însăși materia primă a acestei instituții, cartea, Biblioteca județeană Arad riscă să devină tot mai inactivă.

Despre aceasta și altele multe ce țin de domeniu, ne vom mai pronunța.

O oarecare șansă pare să surdă prin intrunirea unei mese rotunde, miercuri, 16 februarie, la Biblioteca județeană, cu participarea specialiștilor în domeniu, a celor antrenanți în comerțul de carte, a patronilor de firme, pe probleme de marketing, management, sponsorizare etc.

Să vedem!

**PETRU M.HAȘ**

## În curând traficul în zona Podgoria va fi descongestionat!

Planul urbanistic general al municipiului este în curs de elaborare, urmând a fi avizat la nivelul Departamentului pentru urbanism și amenajarea teritoriului din cadrul Ministerului lucrărilor publice și amenajarea teritoriului; urmează avizul organismelor teritoriale interesate după care planul urbanistic general va fi aprobat de către Consiliul local municipal Arad.

● Acest plan este o documentație ce stabilește obiectivele, acțiunile și măsurile de dezvoltare pentru o localitate existentă sau viitoare, pe o perioadă determinată, pe baza analizei multicriteriale a situației existente; acesta orientează aplicarea unor politici în scopul amenajării teritoriului localității.

● Planul urbanistic general, asociat cu regulamentul de urbanism aferent, aprobate - constituie documentațiile pe baza cărora se eliberează autorizațiile de construire în teritoriul localității. S-a menționat că pentru dezlegarea unor probleme urgente legate de amplasarea obiectivelor, până la aprobarea planului urbanistic general al municipiului, se vor elabora planuri urbanistice zonale sau de detaliu pentru obiectivele respective, Ministerul chiar recomandă aceste planuri zonale.

● Planul urbanistic zonal - Podgoria a fost deja aprobat urmând să se întocmească și regulamentul urbanistic zonal aferent. Acesta va explica și detalia, sub forma unor prescripții și recomandări, planul urbanistic zonal în vederea urmării aplicării acestuia. Proiectul cuprinde reguli specifice de urbanism, instituite în zona studiată, care pot completa sau detalia regulamentul aferent planului urbanistic general, cu privire la:

1. Regimul de aliniere al construcțiilor; 2. regimul de înălțime al construcțiilor; 3. stabilirea acceselor la construcții; 4. modul de organizare arhitectural-urbanistică a fronturilor unor artere importante; 5. condițiile de amplasare, dimensionare, renovare sau restaurare inclusiv demolare a construcțiilor.

Acestea au fost elementele de detaliu privind derularea principalelor faze în ce privește elaborarea planurilor de amenajare a teritoriului municipiului.

În ce privește planul urbanistic pentru zona Podgoria se preconizează realizarea unei centuri pentru degajarea traficului din zonă. Centura va trece pe lângă stația PECO din Micălaca, va face legătura cu porțiunea de centură deja existentă în zona S.C. SERE S.A. - drumul Vărașului cu ieșire în DN 7, după Complexul Hipodrom.

Se urmărește degajarea traficului pe ruta Nădlac - Deva. Legăturile Nădlac - Timișoara și respectiv Timișoara-Deva odată realizate, vor permite fluidizarea traficului din zona Podgoria, care va fi cu preponderență local. Pentru executarea porțiunii de S-V a centurii va fi necesară construcția unui pod care se va realiza în continuarea străzii Pădurii. Restul detaliilor în ce privește alte construcții în zonă se vor expune ulterior. Traseul de nord este prevăzut a se executa prin alocarea unor sume provenite din resurse extrabugetare.

Datele ne-au fost furnizate de către dl. arh. Nicolae Cozma șef serviciu Construcții și amenajarea teritoriului de către dl. Ioan Aslău director tehnic la S.C. Proiect S.A.

**CIPRIAN ALBUTIU**

## „Corpul” nu mișcă fără „cap”

Până acum comisia de examinare a Consiliului județean a organizat două examene care ar fi trebuit să desemneze un șef al Corpului gardienilor publici.

La primul examen „scorul” a fost de 11 la 0 pentru comisie întrucât nici unul dintre candidații la funcție nu au reușit să obțină nota minimă (7) pentru a fi numit în funcție. La al doilea examen, scorul a fost mai mic pentru că și numărul de candidați a fost mai mic, 7 la 0.

Urmează să se precizeze data susținerii celui de-al treilea concurs. Odată cu desemnarea „capului”, se va putea trece și la selecționarea personalului corpului gardienilor publici. **D.S.**

## ȘI CAII SE FURĂ

În dimineața zilei de 11 februarie a.c., între orele 4,30 - 5,30, din grajdul Asociației „Unirea” Mănăstur au fost furati patru cai. Doi au fost găsiți ulterior, abandonati pe un drum comunal. Căii furati au următoarele semnalmente: unul are culoarea roșu-închis, vârsta 18 ani, talie înaltă, semn particular coadă scurtă. Celălalt are culoarea neagră, talie înaltă și ca semn particular un semn alb la piciorul stâng din spate.

● Nu știu dacă în alte pri-vințe „suntem în Europa”, dar în ceea ce privește preturile, categoric, am ajuns deja în inima ei. Un ultim exemplu: costul - 202.000 lei! - al unui costum de haine. Nu-i mai puțin adevărat că și pantofii „vin” tare din urmă dacă ar fi să judecăm după pretul lor de alaltăieri: 185.000 de lei!

● „Stern” a obținut cu îngăduința lui Boris Becker dreptul exclusiv de-a publi- ca fotografia micului Gabriel Becker. O îngăduință care a costat revista exact 1 milion de mărci. ● La Iași C.M. încearcă să contrapună sutele de variante gen „Caritas” arhaicului circuit poștal cu cei patru jucători pe care - vă amintiți? - trebuie să-i convingi să intre în circuit contra a doar 5.000 de lei. Jocul a început să se extindă și în județul nostru, inițiativa lui asigurându-ne de „un câștig cert de 100.000 de ori mai mare”. ● Tot ce se poate, dar cine s-a ars odată cu ciobăra... ● 79 la sută din capitalul străin investit în România este deținut de sectoarele de turism și comerț. Pentru ce oare nu se înghesuie străinii și în marea industrie? ● Autoritățile din Porto Rico au interzis concertul pe care urma să-l susțină Madonna pe motivul că aceasta „pervertește sufletele tinerilor”. Ca să vezi de unde sare iepurele... ● După 13 (!) ani de studenție, Alessandra Mussolini, nepoata „marelui” Mussolini, a reușit, în sfârșit, să-și ia licența în medicină, ea devenind astfel la 31 de

## FAPTUL DIVERS

ani, medic pediatru. ● Michael Crețu, soțul prea cunoscutei cântărețe de muzică pop, Sandra, beneficiază de-o lungă publicitate în presa străină datorită ultimului său disc. Din păcate, nu știu cum se face că în nici o revistă nu se pomenește că el este român. Măcar, așa, în trecere. ● Într-un recent comunicat se vorbește - cu mândrie! - despre privatizarea în comerț care, chipurile, ar fi de 50 de-a publi- ca fotografia micului Gabriel Becker. O îngăduință care a costat revista exact 1 milion de mărci. ● La Iași C.M. încearcă să contrapună sutele de variante gen „Caritas” arhaicului circuit poștal cu cei patru jucători pe care - vă amintiți? - trebuie să-i convingi să intre în circuit contra a doar 5.000 de lei. Jocul a început să se extindă și în județul nostru, inițiativa lui asigurându-ne de „un câștig cert de 100.000 de ori mai mare”. ● Tot ce se poate, dar cine s-a ars odată cu ciobăra... ● 79 la sută din capitalul străin investit în România este deținut de sectoarele de turism și comerț. Pentru ce oare nu se înghesuie străinii și în marea industrie? ● Autoritățile din Porto Rico au interzis concertul pe care urma să-l susțină Madonna pe motivul că aceasta „pervertește sufletele tinerilor”. Ca să vezi de unde sare iepurele... ● După 13 (!) ani de studenție, Alessandra Mussolini, nepoata „marelui” Mussolini, a reușit, în sfârșit, să-și ia licența în medicină, ea devenind astfel la 31 de

**M.DORGOȘAN**

## Suntem în impas Cum ne salvăm?

(Urmare din pag. 1)

Nu poți construi o țară prin sărăcirea și aducerea în pericolul lichidării biologice a majorității populației. Și pe acest fond de criză profundă, de sărăcire a populației, partidele din CD vor răz bunări, incitând națiunea: UDMR profită și declară cu nerusinare specifică, că nu se respectă drepturile minorităților. Vor privilegiile, se consideră conațiune intermeietoare de stat. A cărui stat? Pentru că statul băstinașilor acestor tinuturi, de la Burebista și până astăzi a fost întemeiat de români în luptă cu regatul ungar, până la dispariția lui în nămolurile de la Mohacs și apoi în luptă cu cele trei imperii. Mai mult, acceptăm în țară pe un reprezentant al ungarilor din Slovacia, care pe baza hotărârilor de la Komarom face declarații incitante, indemnând și minoritatea maghiară din Transilvania la nesupunere, la recăștigarea privilegiilor prin violență. Nu știu ca vreo oficialitate sau partid să fi luat atitudine împotriva acestui neobrazat oaspete al lui Marko Béla. Normal ar fi trebuit expulzat, iar gazda lui cercetată de organele abilitate, pentru încălcarea Constituției. Un gânditor contestat, ca oricare mare gânditor, un apostol al durerii, este vorba de Emil Cioran, într-o criză de pesimism, scria: „Multiplitate de formule propuse pentru depășirea incertitudinii spirituale în care trăiește omul de astăzi dovedeste incapacitatea vreunui maestru de a-și crea un stil bine determinat de viață, de a-și cristaliza un conținut spiritual cu un sens derivat din productivitatea și dinamismul aceluși conținut. Divergența multipletelor curente exclude predominarea unuia, destramând și risipind energia lăuntrică”.

Si atunci să ne lăsăm pradă acestei risipiri. Eroismul, scria tot Emil Cioran, este și capacitatea de a suporta stadiile malade. Trebuie să ne regăsim în ceea ce ne unește - în acel nationalism care dă demnitate și forță unei națiuni în cadrul relațiilor noi din Europa.

Este sigura soluție, iar calea spre realizarea acestui obiectiv nu poate fi calea capitalistă. Este depășită, perimată, aruncată la lada de gunoi a istoriei, inclusiv de civilizația occidentală. Noi trebuie să găsim calea care să corespundă matricei noastre spirituale, tradiției și bunului simț cultivat de ortodoxism.

## Furturi din autoturisme

În noaptea de sâmbătă spre duminică, au fost sparte cinci autoturisme: 2-AR-4343 proprietatea lui S.Nicolae de pe str.Episcopiei, din care au fost sustrate bunuri în valoare de 100.000 lei; 6-AR-3329 proprietatea lui C.Gheorghe din Arad, str.Voinicilor bloc 190 (pagubă 50.000 lei) WN-N-184, proprietatea lui N.Petru, str.Mioritei bloc 184 (pagubă 250.000 lei) și Fiatul 131 proprietatea lui S.Octavian, de pe str.Av.Georgescu (bunuri 500.000 lei).

În toate cazurile autorii spargerilor au rămas, încă necunoscuți. În schimb, în aceeași noapte la orele 3,00 serg.maj. Ioan Ștefănică și serg.Călin Sirbuț, de la jandarmi i-au surprins pe Florin Păsărică, 17 ani și Dumitru Drăgan 19 ani, amândoi din Livada, care au pătruns în Dacia 1300 cu nr.2-AR-8302. De acolo au luat niște pături.

## Satelit Italia:

Marti, 15 februarie

ITALIA 1	CANALE 5	10,40 Locuri comune
7,30 Bună dimineața - desene animate	7,30 Prima pagină - actualități	11,00 Soledad - serial
10,15 Locuri comune	10,00 Show-ul lui Maurizio Constanzo - reluare	11,45 Febra dragostei - serial
10,30 Baby Sitter - serial	12,45 Forum	12,30 Madallena - serial
11,00 O spun aici, o spun acolo - informații utile	14,00 TG 5 - știri	13,30 Celeste - serial
11,30 Starsky și Hutch - serial	14,40 Lăsați un mesaj - discuții	14,00 Cărări - serial - p.I
12,30 Echipa A - serial	15,00 Este adevărat? - show	14,30 TG 4 - știri
13,30 Aici Italia!	16,00 Agenția matrimonială - show	15,00 Cărări - serial - partea a II-a
13,35 Studio deschis - știri	17,00 Desene animate	16,00 Prima iubire - teatru TV
13,45 Ciao, ciao - desene animate	19,00 OK! Prețul e corect - concurs	16,30 Printesa - serial
15,30 Non e la RAI - varietăți	20,00 Roata norocului - concurs	17,00 Camilla - serial
17,20 Băieții din câmpie - serial	21,00 TG 5 - telegenial	18,00 Adevărul - show
18,05 La ordine tată! - serial	21,25 Prinde știrea - varietăți	18,30 TG 4 - știri
18,50 Studio sportiv	21,40 Pasiunii - serial	18,45 Cu adevărat frumoasă - sfaturi
19,00 Super-Vicki - serial	23,35 Drept și revers - actualități	18,55 Funari News - dezbateri cu Gianfranca Funari
19,30 Bayside School - serial	0,15 Show-ul lui Maurizio Constanzo	20,00 TG 4 - știri
20,00 Willy, Principe de Bel Air - serial	7,30 O familie americană - serial	21,30 Intoarcerea lui Colombo - serial polițist SUA
20,30 Studio deschis - știri	8,15 Adevărul - reluare	23,30 Atlantis - film SUA, 1991
20,50 Radio Londra - actualități	9,00 Aici Italia! - actualități	1,50 Radio Londra
21,05 Karaoke - joc TV	9,10 Mica Cenușăreasă - serial	2,00 Revista presei - avanscronică
21,35 Nume de cod: Alexa - film de spionaj SUA, 1990, cu Lorenzo Lamas	9,35 Suflet pierdut - serial	2,15 Cu adevărat frumoasă
23,30 O spun aici, o spun acolo - actualități	10,00 Bună ziua - actualități	2,30 Funari News
0,10 Apelul de marți - sport		3,30 Rubrici de știri în reluare
		3,35 Funari News - reluare
		5,15 Comandantul von Butelcuță - film Italia, comedie

## OPOZIȚIA CRITICĂ POLITICĂ EXTERNĂ UNGARĂ

(urmare din pagina 1)

aibă îmbunătățirea relațiilor cu Slovacia și România și încheierea cât mai grabnică de tratate de bază cu cele două țări. În aceste documente trebuie specificate respectarea actualelor frontiere în paralel cu asigurarea drepturilor minorităților maghiare, în conformitate cu normele europene.

La rândul său, Alianța Democratilor Liberi, referindu-se la politica externă promovată de coaliția guvernamentală în ultima perioadă, acuză și ea „marile deficiențe” ale diplomației ungare. Relativ la programul de politică externă al partidului său, Istvan Szeret-Ivanyi, reprezentantul în probleme de politică externă a A.D.L., a subliniat că acesta cuprinde trei domenii esențiale: politica de integrare, cea de securitate și cea privind bunele relații cu țările vecine. În context, Szeret-Ivanyi a învinovățit guvernul că n-a reușit să stabilească un echilibru între cele trei domenii și că oscilațiile continue în ceea ce privește prioritatea unuia sau a altuia, au provocat grave distorsiuni. Politicianul liberal și-a mai exprimat îngrijorarea că domeniul politicii externe riscă să devină o parte nemijlocită a campaniei de alegeri. Szeret-Ivanyi a dat drept exemplu declarația ministrului de externe Geza Jeszensz-i conform căreia toți cei care doresc primirea Ungariei în N.A.T.O., ar trebui să voteze pentru Forumul Democratice Ungar. Ceea ce, a subliniat, constituie o jignire și un prejudiciu la adresa tuturor celorlalte partide





# DEȘI S-A ÎNCERCAT DECAPITAREA SA, PARTIDUL REPUBLICAN NU A MURIT

- Deci, domnule Cotreanți, din câte am înțeles Partidul Republican este pe cale de a renaște din propria-i cenușă ...

- Se poate spune și așa, deși el nu a murit niciodată în ciuda unora care s-au grăbit să-i cânte prohodul. De fapt, totul a început cu mult înainte de cea dată de 26 august 1993 când prin Decizia civilă a Tribunalului municipiului București s-a dispus radierea sa prin comasarea cu P.D.S.R. Mai exact, de când d-l Mânzatu pierzând cursa prezidențială s-a arătat tot mai puțin interesat de soarta partidului și mai mult de soarta sa. A se citi, de cariera sa politică, unirea cu P.D.S.R., nefiind altceva decât o altă stratagemă, a d-lui Mânzatu pentru a accede cu orice preț la putere. Și, judecând după funcția primită - vicepreședinte al P.D.S.R.-dânsul și-a atins scopul.

- Acestea ar fi, așadar, culisele actului din vara trecută.

- Mai sunt ele și altele, dar nu are rost acum să dezgropăm trecutul. Cert este că la Congresul de la București nu toate delegațiile prezente au fost de acord cu fuziunea cu P.D.S.R., între care și cele ale județelor Timiș, Iași și Arad. Dar parcă a stat cineva să le asculte și să le ia în seamă?

- Din ce punct de vedere considerați nepotrivită fuziunea amintită?

- Din mai multe, dar îndeosebi din punctul de vedere al scopului și programului nostru politic, acestea deosebindu-se net de cele ale P.D.S.R.-ului sau de ale altor partide de stânga.

- De fapt, Partidul Republican cam pe unde s-ar situa ... „geografic”?

- Locul său este unul clar: centru dreapta așa cum, de altfel, se precizează și în statut, el având o distinctă orientare social-liberală.

- Am reținut și am notat, deși fie-ne ier-tat, dar la ora actuală în centrul echilibrului nostru politic se înregistrează o densitate pe ... metru pătrat demnă de Cartea Recordurilor. Lucru însă nu și greu de înțeles fiind seamă că o asemenea poziție, aparent neutră, îți oferă înfinit mai multe șanse de manevră. Înspre dreapta sau înspre stânga. După cum o cer vremurile și interesele.

- Nu este cazul Partidului Republican care de la bun început și-a precizat public principiile și intențiile. Principii și intenții de la care nu a abdicat până acum.

- Mai puțin președintele său ...

**declară d-l Viorel Cotreanți, vicepreședintele secțiunii Arad a P.R.**



- V-am spus cine a fost și ce a urmărit acest personaj, trădarea sa nereușind însă să ducă la decapitarea partidului care a început să-și refacă structurile și să-și adune rândurile încă din toamna anului trecut. Mai precis, din 3 noiembrie 1993 când un grup de inițiativă având printre alții pe Lorin Fortuna, Ioan Stângă și Aurel Popa a trecut la repunerea în drepturile-i firești. Urmarea: începând cu data de 14 decembrie 1993, potrivit Hotărârii nr. 21 a Tribunalului municipiului București, Partidul Republican a fost recunoscut ca atare, el avându-și sediul în Timișoara, pe strada Iuliu Maniu nr. 11.

- Cine este noul președinte al Partidului Republican?

- Prof. dr. Lorin Fortuna. Mai exact el este președintele interimar al Comitetului Executiv al Partidului, până la viitorul congres.

- Am văzut statutul și platforma-program, care după câte mi-am dat seama, au rămas aceleași, ceea ce înseamnă ...

- ... că ne vom continua activitatea atât de brusc și fără voia noastră întreruptă căutând să ne ocupăm locul ce ni se cuvine.

- O să fie cam greu după o „pauză” atât de lungă, mai ales că avansul obținut de celelalte partide este destul de mare.

- O să fie, dar noi credem în ceea ce facem

ca și în vigoarea și curățenia principiilor noastre.

- Un lucru necesar, dar nu suficient, oamenii, electoratul putând fi astăzi convinși doar printr-un program concret, precis, fără teoretizări.

- Este exact ceea ce își propune partidul nostru și dacă ați studiat programul său ați văzut că el oferă, mai ales, alternative și soluții pentru ieșirea din actuala criză pe care o străbatem. Bunăoară, ca să dau doar un singur exemplu, noi suntem pentru o restructurare economică bazată atât pe proprietatea particulară cât și pe cea de grup, precedată însă în mod obligatoriu de măsuri de protecție socială pe termen mediu și lung, nu așa, la întâmplare, cum s-a procedat până acum. De asemenea, socotim că este necesară o mai largă deschidere spre Occident și îndeosebi spre Statele Unite ca și o fructificare mai eficientă a noului statut de care dispune la ora actuală România în lume.

- În altă ordine de idei, cu cine ați participa la guvernare?

- Deocamdată nu se pune această problemă, așa încât nu are rost s-o abordăm.

- Intenționați să intrați în Convenția Democratică?

- Nu. Sau cel puțin, nu imediat, și mai ales, nu oricum.

- Nu oricum însemnând ce?

- Adică neacceptând ideea de a ne alătura cuiva numai pentru a face neapărat parte dintr-o tabără. Iar în ceea ce privește Convenția Democratică, după cum bine știți, aceasta reprezintă la ora actuală un conglomerat de doctrine și direcții, parte din ele incompatibile cu principiile partidului nostru.

- Vă referiți la ideea de monarhie promovată de unele partide din C.D.?

- Și la aceasta - monarhia fiind după părerea noastră o instituție revolută dar și la altele. Oricum, sperăm că lumea să se mai schimbe, ca unele partide să renunțe la tonul autoritar ca și la rolul paternalist asumat fără vreun drept. Eu, oricum, repet sper și cred în această schimbare precum și într-o vreme apropiată în care Partidul Republican va avea un rol însemnat de jucat.

- Nu ne rămâne decât să spunem „Să fie într-un ceas bun”, iar până atunci vă mulțumim pentru interesanta discuție purtată.

**M. DORGOȘAN**

# DEMOCRAȚIE ȘI DICTATURĂ

Afirma dl. Vasile Văcaru, exponent de elită al PDSR, partid de guvernământ, că lucrurile „durabile” se fac în perioade de dictatură. Dacă dl. mai sus-pomenit ar fi trăit cu câteva sute de mii de ani în urmă, nimeni nu s-ar fi mirat de afirmația sa.

Dl. Văcaru nu vorbea de marile realizări ale dictatorilor de oricând și de oriunde. El făcea trimitere exactă la marile realizări ale epocii de aur dominate de „cel drept, cel mare, cel harnic, cel viteaz”. Când li se spune că sunt nostalgici să știe despre realizările unor țări în care nu dictatura, ci democrația a fost generator de lucruri durabile. Este suficient să amintesc democrațiile occidentale. Bine ar fi ca aceștia să poată vedea cu propriii ochi și să înțeleagă că și omul liber, și nu doar robul, poate să contruiască durabil.

Desigur, pe dl. Văcaru l-a luat gura pe dinainte în chestia cu dictatura. Toată lumea vrea să pară democratică, ditirambii democrației sunt lansați la toate megafoanele patriei și dl. V. Văcaru știe și el noua partitură. Numai că nărvul din firg n-are leuire și, în momentele când cenzura individuală nu mai funcționează, dl. Văcaru nu mai este membru al unui partid al democrației sociale, ci ceea ce este el, de fapt: membru al fostului partid comunist cu iz totalitarist și dictatorial. Dl. Văcaru și mulți asemeni lui minează democrația.

Adevăratul V. Văcaru are nostalgia dictaturii. Pentru că dumealui, la vârsta pe care o are, este un om gata format. Ideologia, nărvurile, obiceiurile și comportamentul greu și

le va mai schimba. În viața publică, când își stăpânește formația ideologică, dl. Văcaru este un democrat convins. Când uită de sine devine ceea ce este în fond și de fapt. Democrația în România nu este bună nu pentru că n-ar fi valabilă în sine, ci pentru că în felul în care ea funcționează la noi nu se mai numește democrație. Este un fel de mimesis (imitație), vorba dlui Iliescu, o democrație originală.

Probabil, nostalgia dictaturii nu știu sau nu vor să știe despre realizările unor țări în care nu dictatura, ci democrația a fost generator de lucruri durabile. Este suficient să amintesc democrațiile occidentale. Bine ar fi ca aceștia să poată vedea cu propriii ochi și să înțeleagă că și omul liber, și nu doar robul, poate să contruiască durabil.

Că dl. Văcaru a înțeles democrația ca o altă variantă a dictaturii îl privește pe el și partidul din care face parte și care-l tolerează cum l-a moștenit. Din nefericire pentru dumealui, ne privește și pe ceilalți membri ai societății românești. A depune armele în fața dlui Văcaru et co. ar fi catastrofal pentru viitorul societății românești. Vremurile și istoria vor demonstra că democrația poate construi lucruri durabile și în România. Pentru aceasta însă este imperios necesar ca nu dl. Văcaru să gireze democrația românească. Altfel vom avea în România o democrație originală, numită în mod paradoxal democrație dictatorială. Suntem la porțile Orientului, unde totul este posibil.

**I. IERCAN**

## POLITRUCUL

### Șocul și adrenalina

Acum e clar de ce nu-l dă în judecată ministrul Spiroiu pe C. V. Tudor. O recunoaște singur: „eu nu-i pot face concurență”. Tot domnia sa adaugă: „am convingerea că, dacă ar fi în altă postură decât aceea de a apăra actualul guvern, C.V. Tudor ar fi mult mai maleabil”. Așteptăm cu mare interes ziua în care Vadim, va deveni „maleabil” ...

Lucia Baldini, reprezentanta Organizației Mondiale a Sănătății pentru estul Europei, a ajuns la concluzia că românii consumă carne toxică, deoarece în abatoare animalele „sunt supuse unui șoc violent, traumatic, ceea ce implică o descărcare masivă de adrenalină, carnea lor devenind toxică”. Probabil că în Italia, porcilor li se pune la dispoziție o cadă cu apă caldă, cu bisturiu cu care să-și deschidă singuri venele și câteva bacante care să le facă sfârșitul agreabil, fără „șocuri traumatice”.

După ce ne spune că nu poate exista democrație fără o opoziție puternică, Vartan Arachelian arată că „asta nu înseamnă că opoziția trebuie protejată, deoarece în acest mod devine debilă”. În acest caz, trebuie să ne rugăm lui Vadim, Dumitrașcu et comp., să nu își schimbe „tonul”. Nu de alta, dar medicamentele sunt tare scumpe ...

În sfârșit, am priceput de ce senatorii și deputații nu prea se înțeleg și își pun mereu bețe în roate unii altora: pentru că senatorii pretind că ei fac parte din „Camera Superioară”. Păi chiar așa, nu sunt toți egali? Nu sunt toți alieii națiunii? Eventual, Camera Deputaților ar putea fi considerată superioară pentru că e pe Dealul Mitropoliei, pe când Senatul e în vale.

Foarte mulți se întreabă care este explicația succesului lui Jirinovski. Cred că Alexandr Soljenitin a găsit răspunsul cel mai bun: este vorba despre „starea de alienare a rusului de rând”. Cu alte cuvinte, cum e rusul și pistolul ...

Fratele magnatului Berlusconi a fost arestat (până când se lămurește problema, este sub stare de arest la domiciliu). Acuzăția: a plătit 1 miliard de lire pentru subvenționarea unor partide politice. L-au prins băieții în ofsaid, numai că lovitura liberă este mai periculoasă pentru fratele său, care tocmai s-a lansat în politică.

**SIMION TODOCĂ**

## F.P.P. - URILE PD (FSN) - ULUI

Capitalul economic supus privatizării este distribuit în prezent între Fondul Proprietății de Stat (F.P.S. = 70%) și Fondul Proprietății Private (F.P.P. = 30%).

Paradoxal sau nu, decizia politică asupra celor două fonduri de proprietate este distribuită între PDSR, care deține monopolul asupra F.P.S. și PD (FSN) care deține monopolul asupra F.P.P. Factorul inedit constă în faptul că PD (FSN) posedă decizia asupra F.P.P.-urilor cu toate că nu este la guvernare. Se spune - dar nu se prea vede - că Fondul Proprietății Private va dispărea odată cu finalizarea marii privatizări, odată cu intrarea în vigoare, ca potență economică, a titlurilor de proprietate pe care le posedăm fiecare dintre noi. Dar până se va ajunge acolo, F.P.P.-urile gestionează fondurile existente (în continuă creștere) ba, mai mult, vor supraveghea distribuția acționarilor și mersul unei viitoare burse a titlurilor de proprietate.

Cui vor da socoteală F.P.P.-urile asupra bunei gestionări a fondurilor pe care le dețin în prezent? Nouă, tuturor, cu alte cuvinte proprietarilor de drept? Nu. Vor da socoteală Parlamentului. Și cum în Parlament PD (FSN)-ul are o pondere delică neglijabilă, va avea posibilitatea să influențeze decizia politică în conformitate cu propriile interese.

S-au vehiculat, prin presa ultimelor luni, idei conform cărora PD(FSN)-ul este un partid în pierdere de electorat. Puțini au fost însă cei care au sesizat corect puterea de decizie economică a partidului, precum și reprezentarea la vârf a acestuia în domeniul apărării naționale și a relației cu NATO (dl. Petre Roman).

Și mai puțini au fost acei care au sesizat echidistanța acestui partid atât față de Putere cât și față de Convenția Democratică; a făcut jocul politic în funcție de interesele sale imediate sau de perspectivă.

Luând în calcul și riscurile unei politici pe cont propriu pe care PD(FSN)-ul și le asumă, rămân în discuție două variante absolut posibile: fie că PD(FSN) este conștient de valoarea sa, și preferă un joc politic echidistant, fie că este barca de salvare aflată la remorca PDSR-ului, corabia mamă.

**DORU SINACI**

## ARĂDENII AU FOST PĂCĂLIȚI DE MIRON COSMA

Ziaristii arădeni au așteptat cu mare nerăbdare sâmbătă și duminică să-l întâlnească pe „boss”-ul minerilor din Valea Jiului, care dăduse ca sigură venirea sa la Arad, în calitate de jucător de fotbal tenis. Abia duminică am aflat că nu a putut veni din cauză că a făcut o întindere (a „întins-o” până în Germania, cu ceva treburi, sindicale, desigur). I-am întrebat pe coechipierii săi ce fel de om este, cum se comportă cu „ortacii”. Nu am putut scoate de la ei decât: „lasă-ne dom’le în pace nu ne interesează pe noi chestiile astea”. „Măcar spuneți-mi dacă vine”. „Vine sigur, a promis că vine și dacă promite ceva, se ține de cuvânt”. Uite că nu s-a ținut. Am aflat și de ce nu au vrut băieții, în ruptul capului, să stea de vorbă cu mine: cu câteva minute înainte luaseră o „chelfâneală” zdravănă de la echipa arădeană. Așa că nu mai aveam chef de vorbe.

**SIMION TODOCĂ**

P.S. Una dintre întrebările pe care le pregătisem pentru interviu se referea la declarația sa mai veche: „eu l-am pus acolo pe Iliescu, eu îl dau jos”. Nu-mi pare rău că nu am reușit să i-o pun, pentru că m-am convins că oricum nu se ține de cuvânt...

## SCUIPATUL ȚIGANULUI DE PE OBRAJII NOȘTRI

Despre neccazurile pe care țiganii le crează în municipiul și județul Arad, românilor, maghiarilor, sărbilor și celorlalte naționalități conlocuitoare pașnice, ziarul nostru a scris și va mai scrie. Nu pentru că ne-ar mâna în luptă ura de rasă, ci pentru că aceste neccazuri sunt reale, și nu ne putem prefăca că nu le vedem.

În plin centrul Aradului, bișnițarii țigani fac evaziune fiscală ziua în amiaza mare, trăgându-i de mână pe trecători și cerându-le dolari, mărci și foriți. Pe strada Meșianu, țiganii comercializează tot felul de produse, fără autorizație și într-un mod cu totul necinstit, iar dacă o româncă arată că i s-a vândut zaț în loc de cafea, toată șatra îi sare în cap, determinând-o pe biata femeie să plece, înșelată și umilită. La Podgoria, țiganii vând semințe într-o mizerie de nedescris, și, culmea, când un român (sau un maghiar, sau un sârb) încearcă să facă și el același lucru, este injurat și alungat. Tramvaietele arădene sunt pline de țigani care își bagă mâinile în buzunarele călătorilor, fără pic de jenă. Deunăzi, la Bocsig, o româncă naivă a căzut victimă unei escrocherii țigănești.

Situații de genul acesta nu se întâlnesc numai în Arad, ci pe teritoriul întregii țări. Iar reacția factorilor de putere și mass-media este incredibil de timidă. Iată un exemplu: marți, 1 februarie a.c., în ciclul emisiunilor „Ce e de făcut?”, postul național de televiziune din București avea programată o dezbateri pe tema problemei țigănești. Nu am înțeles de ce, emisiunea a fost amânată pentru a doua zi, iar a doua zi, în cadrul aceluiași ciclul, în loc să dea pe post ceea ce anunțase, TVR a intoxicat telespectatorii cu niște conflicte banale iscate datorită aplicării defectuoase a Legii fondului funciar într-o comună de prin Bărağan.

Și totuși, ce e de făcut? Pe scena vieții politice a sărbilor o grupare hotărâtă să abordeze, cu toată atenția necesară, problema țigănească. Partidul Dreptei Naționale, formațiune politică înregistrată la Tribunalul Municipiului București prin decizia nr. 16/1992, are o poziție foarte tranșantă. În numărul 6 din 1994 al revistei „Noua Dreaptă” (publicație a PDN), C. Călinescu avertizează: „Țiganii și-au pus la punct un plan diabolic, mințios, prin care urmăresc distrugerea românilor și a României”. Și tot el, cu durere în suflet, își exprimă revolta: „O inimă de român va mai fi bătând ea prin piepturile noastre, ... Știu, sunt puțini, deocamdată, cei tot atât de hotărâți ca noi; dar sunt mulți, ca frunza și iarba, cei care gândesc altdom nouă. ... Dacă cei răspunzători de viața și de demnitatea noastră se tem de țigani, să ne spună deschis, în fața întregului popor român! Dacă le este „jenă diplomatică” să discute acest lucru cu forurile internaționale, să ne lase pe noi! Noi vom ști ce să le spunem și ce dovezi să aducem. Ne-am săturat să tot ștergem cu lacrima scuipatul țiganului de pe obrazul nostru”.

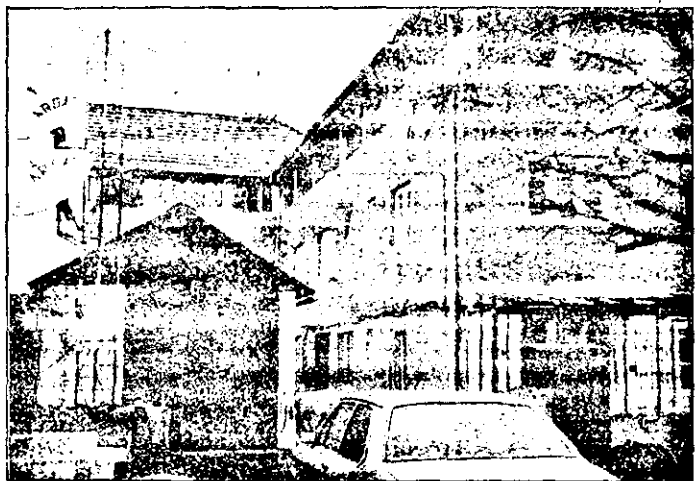
Deci, abordarea acestui subiect nu este o răbufnire a rasismului. Vrem sau nu să ne recunoaștem problema există, și ea nu poate fi rezolvată decât se camuflează adevărul. Invităm liderii comunității țigănești la o discuție pe această temă. Cinstiți, cu căștile pe față, fără ură și fără prejudecăți. Și le declarăm ferm că nimeni nu are nimic împotriva țiganilor onestii, care nu produc daune morale și materiale cetățenilor. Atâta doar că nu mai răbdăm ca țiganii certaiți cu ordinea publică să ne mănânce zilele.

**VALENTIN GROS**



# Din lumea oamenilor de afaceri

## Când întreprinderea se naște din pasiune



Pe strada Voevod Moga nr. 35, în grădina lui Gheorghe Nagy Gyuris, a „răsărit” o fabrică – ARSAT K.N.



O nouă hală în care vor fi instalate pe lângă utilajele noi și cele care actualmente „lucrează” îngrămădite într-o încăpere de la parter.

În 1990, când a fost emis Decretul 42, și ulterior, în baza Legii 31, mulți oameni s-au apucat de afaceri. Imensa majoritate au început cu comerțul, iar o mică minoritate cu producția și construcțiile. De ce această distribuție? Pentru că imensa majoritate a întreprinzătorilor și-au propus să câștige bani mulți. Nu conta cum, doar bani să iasă. Unii au reușit, alții...

Eu cunosc însă un om care și-a propus să facă nu bani, ci ceva ce-l „măcina” de pe vremea când i-a căzut în mână primul aparat de radio. Învățase singur, cu siguranță și multă pasiune mulți ani pentru că pentru Gheorghe Nagy-Gyuris electronica este mai mult decât o pasiune, este sensul vieții sale. Decretul 42 i-a înlesnit materializarea visului.

Așa s-a născut firma ARSAT - K.N. din Grădiște, str. Voevod Moga nr. 35, o fabrică de aparatură medicală electronică, antene satelit individuale și componente pentru TV prin cablu. La început a fost o încăpere, apoi o hală (la proporțiile impuse de electronică), apoi i-a mai adăugat un etaj și încă unul. Acum a mai construit încă o hală în care vor fi executate componentele mecanice ale produselor.

Dacă atunci când a pornit la drum firma cuprindea șase oameni, inclusiv patronul, acum ARSAT K.N. are 57 de salariați dintre care opt oameni cu studii superioare. Și pentru că a ajunge la aceste dimensiuni se impuneau și importuri în

valută, ARSAT K.N. a fost obligată să se asocieze și cu un partener extern. Așa a devenit firmă mixtă româno-germană.

Am stat îndelung de vorbă cu – sunt



... „Despre produsele noi nu vă spun nimic – zice Gyuris – dar vă asigur că vor fi ... de nivel!”

mândru și mă simt onorat să-l numesc așa – amicul meu Gyuris. Mi-a vorbit despre performanțele aparatelor pe care le produce dar și despre greutatea, despre

oamenii cu care lucrează pe care-i consideră adevărata valoare a firmei, dar și despre decepția trăită că „o mână” de electroniști arădeni nu reușesc să se înțeleagă și să colaboreze între ei. (Apropo, ce-ați zice de un club al electroniștilor? Cine lansează inițiativa?). În Arad, cel puțin deocamdată, nu se întrevede perspectiva unor firme electronice de proporții. Pe de altă parte, experiența mondială demonstrează că viața și starea firmelor mici și mijlocii este legată de produse de serie mici și de colaborări, or tocmai colaborarea dintre firmele arădene, lipsește.

Ce face acum firma lui Gyuris? Pregătește pentru piață nu mai puțin de zece produse noi. Atelierul de proiectare produse noi este într-o adevărată fierbere. Ce produse? Nu știm. Știm doar că sunt destinate consumului larg și că nu peste mult timp, prestigiul pe care ARSAT îl are printre „consumatorii” de antene satelit, va pătrunde în casele noastre și prin alte produse.

De ce am făcut acest fotomontaj? Pe de o parte pentru admirația pe care i-o port lui Gyuris pentru pasiunea, tenacitatea și fermitatea lui în împlinirea unui vis frumos și nobil. Dar și pentru a sublinia că atunci când o afacere se întemeiază pe o pasiune motivată de cunoștințe în domeniu, ea nu poate fi decât profitabilă!

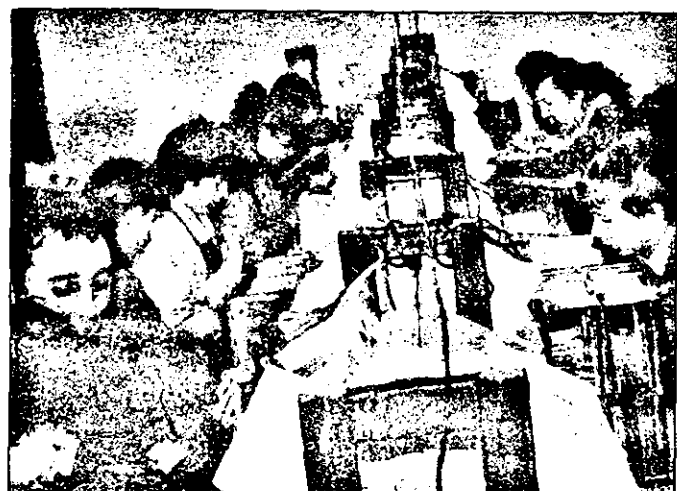
**T. PETRUȚI**  
Foto: **M. CÂNCIU**



... iar la parter alte produse printre care și aparatură medicală.



... și de mai curând și un sector de proiectare mecanică. În proiectare lucrează peste 10 la sută din personal.



Pe linia de fabricație de la etajul I se montează amplificatoare și repartitoare pentru televiziunea prin cablu...



Ca orice firmă care se respectă și Arsat dispune, la dimensiunile ei, de un sector de proiectare electronică...

# LA SCHELA PETROLIERĂ ARAD, DESPRE SONDE ȘI SESIZĂRI

A fi petrolișt nu e o treabă ușoară. Meseria e dificilă, riscantă. Dificilă pentru că se muncește în condiții grele, în aer liber, fie vară sau iarnă, că se muncește non-stop. Țiteiul nu știe de sâmbătă liberă, de sărbători. Riscantă, periculoasă pentru că această bogăție neagră e deseori perfidă, și ajunge o singură clipă de neatenție, de încălcare a normelor de protecție ca să regreți că ți-ai ales această meserie. Evident, dacă mai apuci să regreți. Dacă nu, o face familia, o fac prietenii. Doamne ferește! Oricum, semn bun e faptul că în ultimii trei ani de zile, la Schela de petrol Arad nu s-au înregistrat accidente grave.

În județul Arad, activitatea de foraj și extracție a țițeiului a început în 1978. De la acea dată, și nomenclatorul profesiilor practicate în Arad s-a îmbogățit cu încă una: petrolișt. Schela Arad se ocupă de extracția țițeiului și gazului de sondă. Activitatea se realizează cu cele 347 de sonde aflate în producție, și merge relativ bine. Un argument ar fi acela că dacă în 1989 s-au extras cca 580 tone pe zi, acum se extrag, în medie, 650 tone. În cadrul Schelei petroliere Arad lucrează 1500 de angajați, din care 300 sunt sonde și operatori sonde; restul îl reprezintă personalul de întreținere și service (o activitate și cu pondere, și importantă), cel de la serviciile auxiliare etc. Cât privește salariile, nu e nici un secret, în acest sector se câștigă bine. Concret, salariile medii sunt undeva la 110-120 mii lei, bani curați, bani „în mână”. Din acest punct de vedere, Schela Arad se află pe locul patru pe țară, în ramura extracție. O permit, evident, rezultatele economice.

Și totuși, la Schela de petrol Arad mai sunt și oameni nemulțumiți. E drept, puțini, dar sunt. E greu de spus în ce măsură e vorba de rea intenție, de denigrare, ori pur și simplu de necunoaștere, de lipsă de informații. Deși, cei care scriu sesizările - și nu sunt puține - lucrează în cadrul schelei. Oricum, ambele

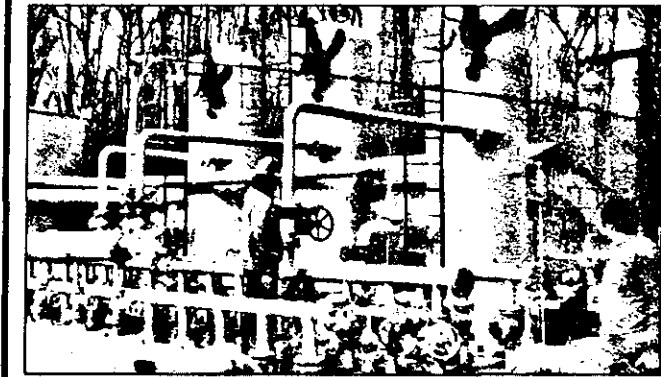
unități și Mihai Coman, vice-liderul sindical, am străbătut cu mașina o mare parte a perimetrului de activitate al Schelei, care se întinde între Nădlac, Tinca, Turnu, Șofronea, Zimand, Socodor, Salonta. Față de acest perimetru, municipiul Arad se află, cât de cât, în centru. A fost, de altfel, și unul dintre motivele pentru care sediul

viciu de la Pecica la Arad, să ia specialistul, iar apoi să se întoarcă la Pecica și de acolo la sonda cu pricina. În plus, sediul construit la marginea Pecicai nu dispune nici pe departe de „birouri luxoase”, cum se menționa în sesizare. Sigur, soarta unei construcții care a costat bani destui, a unor locuințe-barăci care se degradează poate fi discutată și, mai ales, poate și trebuie să li se găsească o destinație utilă, dacă tot au fost construite. Oricum însă, înverșunarea cu care este criticată mutarea sediului „din noroi” pe „asfalt” este în mare parte nedreaptă.

Și se mai reclamă ceva. Că cei din conducere nu sunt de găsit, că sunt toată ziua pe teren. Dar, fie-ne permis să ne întrebăm: cât timp problemele apar mereu la sonde, la stațiile de colectare, în teren deci, nu e firesc ca ei să se afle o bună parte a timpului pe teren? Dar aspectul sesizat „cade” din alt motiv: fiecare mașină a schelei este echipată cu echipamente de radioemisie-recepție „Motorola”, ultramoderne, astfel încât, în permanență și directorii și inginerul-șef pot fi contactați oriunde s-ar afla. Practic, toate punctele de lucru sunt legate între ele, și fiecare cu sediul central din Arad prin aceste stații performante. Acest sistem de comunicații se dovedește deosebit de util, mai ales într-un asemenea gen de activitate, risipită pe sute de kilometri pătrați, iar să-i pui utilitatea la îndoială dovedește cel puțin lipsă de informare.

Pe de altă parte, cum spuneam, în scrisori sunt și aspecte care ar putea fi discutate. Dar cu cine să discuți, când semnatarii „iscălesc” anonim?

MIRCEA CONTRAȘ



Față de țițeiul din import, cel extras la Arad este mai ieftin cu 20 mii lei la fiecare tonă. În plus, se obține și gazul de sondă vândut apoi consumatorilor industriali. La „petrol” se muncește greu, e și periculos dar se câștigă bine. Și, ca în orice activitate, mai există și oameni nemulțumiți. Puțini, dar insistenți...

Foto: VIOREL MUSCA

sesizări pe care le-am primit și noi la redacție sunt scrise de aceeași persoană (sau persoane) și, fapt semnificativ, sunt anonime. Unele aspecte descrise în sesizări sunt vădit tendențioase, acuzând fără argumente. Altele sunt de interes, și suportă discuții. Dar cu cine, cât timp autorii s-au ascuns în dosul anonimului?

Împreună cu d-nii Viorel Ștefan, inginerul-șef al

administrativ al Schelei a fost mutat de la Pecica la Arad, aspect reclamat de altfel în scrisori. Dar au mai fost și alte motive: obținerea de locuințe de serviciu pentru personal e mai ușoară, fluctuația de personal a scăzut considerabil, aproape toți specialiștii locuiesc la Arad. Iar înainte, când apărea vreo problemă - și în petrol apar destule - fie zi, fie noapte, trebuia să vină mașina de ser-

## REALITĂȚI ALE TRANZIȚIEI Un salariu cât un... scaun „EVERAC”

Presupunând că o familie a obținut prin cine știe ce minune un apartament, acesta trebuie mobilat și utilat cu obiecte de uz casnic. La prețurile „tranziției”, acest lucru devine tot mai greu posibil. Dacă nu ai avut timp sau... nervi să luați magazinele la rând, vă putem informa că prețurile se practică la bunurile de strictă necesitate pentru un apartament. Astfel, o mobilă simplă de bucătărie costă 980.000 lei. Garnitura conține doar o măsuță și două scaune, un dulap și o mască de chiuvetă. Un aragaz de producție indigenă costă 149.000 lei, pe când unul din import „saltă” la peste un milion. Un frigider „Arctic” este cotaț la 470.000 lei. Mergând mai departe, mașina de spălat cea mai ieftină se ridică la 265.500 lei. Pentru camera de zi vi se poate oferi cea mai modestă sufragerie, doar la... 2.570.000 lei. La întrebarea unui cetățean „De ce e atât de scumpă mobilă?” răspunsul unei gestionare dintr-un depozit de specialitate a fost prompt: „Nu mi se pare deloc scumpă, un simplu scaun „Everac” costă 70.000 lei”. Chiar așa, dintr-un salariu ne putem permite un scaun „Everac” și drepturi depline la... greva foamei pentru restul lunii. Și cum o mobilă nu are un aspect plăcut fără un covor persan, acesta costă în jur de 800.000 lei. Cel mai ieftin televizor, alb-negru, poate fi cumpărat la prețul de 130.000 lei. Costul unei perdele este de 35.000 lei. Chiar și un simplu călcător nu mai poate fi cumpărat sub 45.000 lei. Astfel că, dintr-un simplu calcul, suma necesară pentru mobilarea și utilarea unui apartament este de minim 5.514.000 lei. Nu putem spune că sunt prea mulți cei care își pot permite aceste cheltuieli. Făcând comparația între salariul mediu al unui cetățean și prețurile acestor bunuri, reiese clar o diferență care nu poate fi acoperită din salarii. Majoritatea celor ce trăiesc din salariu nu reușesc să mai pună bani deoparte, de multe ori banii nu ajung nici pentru hrană și întreținere. Vorba unui cetățean: „Dacă în vechiul regim puneam deoparte câte o mie de lei în fiecare lună, acum nu mai pot păstra nici un leu. Atunci aveam certitudinea că, pe banii adunați, îmi voi putea cumpăra ceva. În schimb azi am certitudinea că nu-mi mai pot lua nimic. Acest lucru este datorită faptului că prețurile urcă la nesfârșit, în timp ce salariile rămân tot mai mult în urma lor”.

SORIN GHILEA

## ÎN DIALOG CU CITITORII

● **D-nă Valeria Mucea din satul Galsa, nr. 452, comuna Șiria:** Noi nu v-am îndemnat - sub nici un fel - să trimiteți bani la SC „Combat” SRL Brașov și nici nu dispunem de nici un mijloc de a vă ajuta! Ne pare rău, dar vorba românului (care se pare ați cam uitat-o!) „ce-și face omul cu mâna lui...” Nimeni dintre cei ce lucrează la „Adevărul” Arad nu are nimic comun cu acea societate, așa că apelați la poliție și justiție! Într-adevăr: „repede”, dacă... expiră termenul!

● **Doamnă Ana Gurban, din Arad str. Scântea nr. 76 (cartierul Sânicolau Mic):** Vă apreciem sincer eforturile depuse până acum - împreună cu cei pe care-i enumerați în scrisoare - pentru introducerea rețelei de gaze naturale în cartier și-n locuințe. Este o treabă gospodărească, necesară, dar și foarte... migăloasă și costisitoare până la realizare. Ce-i adevărat, e adevărat!

În ceea ce ne privește, vă îndemnăm să continuați demersurile. Este interesul d-voastră! Tot așa cum vă invităm să insistați d-voastră la IRIDGN Târgu-Mureș să vă dea răspunsul dorit. Noi - fără nici o supărare - nu efectuăm astfel de servicii. Noi edităm un ziar și nu dăm răspunsuri în locul altora! Nu e treaba, nici atribuția noastră! Apoi, vorbiți de o chitanță (nr. 233/19 februarie '92): dacă o aveți și doriți să o publicați vă rugăm să treceți pe la serviciul nostru de „mare publicitate” unde veți primi lămuririle necesare, asupra publicării ei, contra cost,

bineînțeles. În rest, ne pare rău, dar la celelalte întrebări, răspunsul îl veți găsi tot la cei la care ați demarat demersurile cu „aprobările pentru gaz”.

● **D-le Ioan Apetreoi din Arad, str. Lungă nr. 12 (Cartierul Cădăș):** 1. Am recepționat cu bucurie faptul că RENEL-ul și Primăria (căci ea dă banii!) au rezolvat problema iluminatului public în cartier. 2. E foarte trist, într-adevăr, să găsești atâtă neînțelegere ca aceea de care dă dovadă Romtelecom-ul care continuă să trateze problema instalării, cel puțin, a unui atât de necesar telefon public, la care - în caz de nevoie, Doamne ferește! - cei ce locuiesc în cartier să poată apela. Se pare că domniile lor au alt Dumnezeu, iar d-voastră și noi... doar apeluri spre bunăvoința și competența lor, deocamdată încorsetate, repetăm - în unele cazuri! - de carapacea insensibilității. Totuși, haideti, să mai sperăm! 3. Să sperăm de asemenea, că domni: primar Cristian Moiescu, ing. Maier, director și ing. Faur de la Regia de Drumuri Municipale vor recepționa - pe timp de ploaie - „calitatea” lucrărilor de reparații efectuate pe străzile „Porumbacului” și „Lungă”, începând din 1992 până în 1993 (6 februarie) și poate le vor adresa felicitări „marilor-meșteri-mari” pe care-i îndrumă și îi conduc. Și le vor da, poate, și o primă! Mai știți?!

CONSTANTIN SIMION

# PETRIȘ - DINCOLO DE LINIȘTEA APARENTĂ

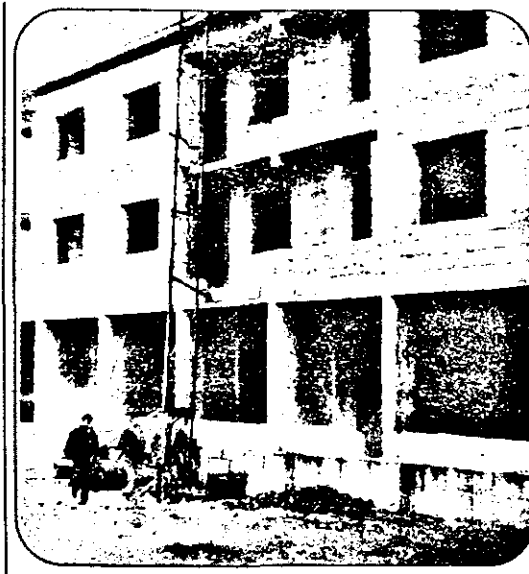
Situată la extremitatea sud-estică a județului nostru, comuna Petriș pare uitată de lume. Nu de toată lumea, ci numai de aceea care are anumite obligații „prin zonă”. Ca să ajungi în Petriș pe șosea, ai nevoie de o mașină rezistentă la miile de gropi care există pe traseu, dar și de inspirație sau... experiență, pentru că, nici din greșală n-a fost „plantat” vreun indicator privind calea de urmat spre numita comună. Dar nu mai insistăm asupra acestui subiect, deocamdată, întrucât vinovații pentru această stare de fapt - cei de la Regia autonomă Drumuri și poduri județene Arad - nu-și au sediul în Petriș. Or, pe noi ne interesa pulsul acestei comune și viața celor peste 2.000 de locuitori ai ei.

Cu puțin înainte de orele amiezii, comuna părea pustie. „Oamenii sunt la lucru. Navetiștii pe la fabricile din Deva și Hunedoara, iar ceilalți pe la gospodăriile lor” - ne spune dl. Simion Bedreag, primarul comunei. Tot de la domnia sa aflăm că în comună nu au fost probleme mari privind atribuirea pământului foștilor proprietari, conform Legii 18. „A fost atribuită celor în drept suprafața de 2.448 ha teren agricol, după cum urmează: 1.133 ha teren arabil, 731 ha pășune, 584 ha fânețe și pădure. Titluri

de proprietate nu am eliberat pentru că OCOT Arad încă nu a trimis topometriștii pentru măsurători”.

Totuși, nu aceasta este cea mai mare problemă a oamenilor din Petriș și implicit a Primăriei, ci repararea drumului județean 707. „Dacă nu facem ceva cu acest drum nu vom mai putea asigura transportul copiilor la școală. Este vorba de copiii din satele aparținătoare - Obârșia, Roșia, Corbești - care trebuie să vină în Petriș, la singura școală din comună unde există clasele V-VIII. Am asigurat transportul cu autobuzul prin ITA, autobaza Săvârșin, dar din cauza drumului, autobuzele se defectează mereu, sunt mari întârzieri... Pentru repararea acestei porțiuni din D.J. 707 avem nevoie de bani. Anul trecut am primit 500.000 de lei, dar acum mai avem nevoie de minimum 600.000 lei, pentru a pune piatră de rău. Nu știu dacă vom primi acești bani, dar domni de la Drumuri județene ar trebui să se gândească și ei la acești 100 de copii care trebuie să meargă la școală de la 10-15 km distanță”.

Alte probleme? „Probleme sunt multe, dar nu toate sunt atât de importante încât să fie făcute publice. Poate aceea privind blocul de locuințe, cu 8



Din 1985, locuitorii comunei Petriș așteaptă să vadă terminat acest bloc cu opt apartamente și spații comerciale la parter.

Foto: ONORIU FELEA

apartamente, a cărui construcție a început în 1985 dar care nici acum nu este terminat. Bineînțeles tot din lipsă de bani. În 1992, când am fost ales primar, acest bloc nu avea nici măcar acoperiș și exista pericolul să se degradeze. Din fondul de investiții de la Consiliul Județean Arad am reușit să facem acoperișul încă în decembrie 1992, iar în acest an promit că îl vom termina, întrucât am găsit o soluție de finanțare”.

Domnului primar Bedreag nu-i place să vorbească despre ceea ce a făcut. Și totuși, în cei doi ani câți au trecut de la alegerile locale, în comuna Petriș s-au construit 2 poduri peste râul cu același nume, s-au renovat 4 din cele 6 cămine culturale din comună, toate fiind dotate în 1993 cu teracote - numai activități culturale să fie... - realizări la care, credem noi, și-a adus contribuția și domnul primar.

L-am întrebat dacă regretă că a candidat. Iată răspunsul domnului primar: „Dacă știam că primării vor fi lăsați singuri ca și orfanii, n-aș fi candidat. Oricum, la încheierea actualului mandat, am vârsta pensionării astfel că, probabil mă voi retrage la gospodăria mea”.

VALER MĂRGINEAN



# La Târnăvița, în satul de olari

## Un meșteșug străvechi pe cale de dispariție

Olaritul, meșteșug ale cărui începuturi se leagă de zorii civilizației, este poate cea mai veche îndelețnicire umană. De-a lungul secolelor, acest meșteșug, apt să împlinească cele mai diverse tipuri de solicitări ale colectivității umane, a reușit să asigure nu numai diversele vase necesare păstrării, depozitării, conservării, pregătirii și transportului alimentelor, dar și să satisfacă nevoile de ordin spiritual, legate de amenajarea spațiului interior al locuințelor cât și de practicarea diverselor datini și obiceiuri populare.



Artă și meșteșug, practicat cu dragoste și dăruire din tată în fiu, adesea de întreaga populație a satului, olaritul este și una din cele mai vechi ocupații ale poporului nostru. Numeroasele centre de olărit răspândite pe întreg cuprinsul țării - Baia Mare, Vadu Crișului, Hălmăgel, Coșești, Pisc, Pucheni, Corund și altele - demonstrează importanța socio-economică iar înfinitatea de produse realizate de meșterii olari - oale, căni, ulcioare, străchini, castroane, cănițe, cești, etc. - ilustrează dorința de a acoperi cele mai diverse solicitări ale bucătăriei tradiționale.

Apreciată și astăzi, ceramica populară continuă să fie solicitată nu numai pentru funcționalitatea sa primordială - uzul gospodăresc - cât mai ales pentru împlinirea nevoilor spirituale, legate de amenajarea decorativă a spațiului de locuit și pentru practicarea unor străvechi obiceiuri, păstrate nealterate până în zilele noastre.

Sub degetele olarilor bătrâni continuă să se nască o paletă diversă de vase, păsări cântătoare, ori animale care animă fantezia copiilor, ceea ce ilustrează măiestria și acuratețea plastică-funcțională de care dau dovadă continuatorii tradiționalului meșteșug. Însă, din păcate, pe zi ce trece, numărul celor care se ocupă de modelarea oalelor din lut este din ce în ce mai mic și această străvechi îndelețnicire este pe cale de dispariție. La această nedorită concluzie am ajuns, de curând, vizitând satul Târnăvița, cunoscută localitate de olari, de la marginea de est a județului nostru.

La intrarea în comuna Hălmăgel, două olari mari de lut ne informează simbolic că am intrat într-o zonă în care meseria

tradițională a oamenilor din aceste sate este olăritul. Știm că mai demult - și acest lucru ni l-a confirmat domnul primar Cornel Popovici - pe aceste locuri aproape că nu exista casă unde să nu fie o roată a olarului. Din păcate, aveam să aflăm, că acum doar în satul Târnăvița se mai practică olăritul și, și aici, mai lucrează doar șase oameni care au în jur de 60 de ani.

Deși drumurile, datorită acestei ierni capricioase, păreau aproape impracticabile, domnul primar se oferă să ne conducă, cu mașina proprie, pe o „scurtătură”, făcută de curând de primărie, până la Târnăvița, să vedem la fața locului cum mai lucrează olarii. Și pornim din Hălmăgel, urcând pe un deal. Nu departe dăm de un grup de case - trei la număr - și aflăm că este cătunul Mototești. După câteva minute bune, făcute pe un drum pe care nu mulți s-ar încumeta să-l străbată cu „Dacia”, intrăm în cătunul Colfești, care găzduiește 18 familii. De aici, după ce străbatem o pășune, ajungem într-o pădure de mesteceni demnă de orice filă de poveste. Și de sus se vede satul, dispus parcă în etaje - Târnăvița.

Intrăm la un olar. Țăran simplu ca toți țărani români. E dispus să ne arate tot ce a făcut și să ne spună tot ce vrem despre această meserie a lui. Dar, din păcate, tocmai atunci, prins cu alte treburi în gospodărie, nu lucrează. Însă știe că, la câteva case mai jos, vecinul și-a adus de lucru. Și ajungem împreună, la Nicodin Bănici.

Într-o tindă mică, fără prea multă lumină, pe o laviță, un om brăzdat de ani și de muncă. Înalt, uscățiv, cu obrazul neras, în haine peticite, cu un șorț murdar, țăranul migălește cu degetele o oală din lut proaspăt învârtind încet, cu piciorul, roata.

Dintr-o privire „filmăm” totul: pe laviță, lângă el, un bulgăre mare de pământ, o sobă de tuci deasupra căreia pe câteva scânduri stau la uscat mai multe oale și ulcele, o masă mică cu două scaune și pe perete calendarul ortodox.

„Mai sunt puțini care fac oale - ne spune. Eu am 58 de ani. Cu un an mai mic ca mine mai sunt Mitrie și Cornel”.

Ne uităm cum dă formă rotundă lutului și ne arătam - pe drept - mirați. „Io nu-s pre” maistor”, zice parcă scuizându-se. „Am învățat de la socru. El da...”

„De unde ați luat pământul? E un lut special?” întrebăm.

„Nu. De-aici de pe deal”.

„Și-i așa de bun? cum vă trebuie?”

„Apăi, după ce-i ales vine înmuiat și frământat ca o pâine. Să fie pastă...”

„Cât lut puneți pe roată?”

„După cum vrei să faci oale de mare. Și după cum îi pământul. Aista-i mai prund, nu-l poți trage mai subțire”.

„Aici deasupra focului, le uscați?”

„Vara se usucă la soare; iarna înăuntru.

După ce-s uscate, pe încet să nu crape, se pun în cuptor și se fac precum cărămida.”

„Dar vedem că le dați și forme ornamentale. Cu ce le vopsiți?”

„Este o vopsea de pe valea Obârșului. E dintr-o piatră. O pun la rășniță și pe urmă, cu apă, fac o pastă cu care dau dungile astea”.

„Dar oalele smălțuite?”

„Se fac cu jumaț. Cum se alege de la

aur. Dar nu se prea găsește acum în prăvălie”.

„Vă mai ajută cineva?”

„Nu. Cei mai tineri de pe la noi s-au angajat mineri la Țebea și Gura Barza. Vine o cursă după ei, până jos în sat. Și câștigă mai bine decât cu olăritul”.

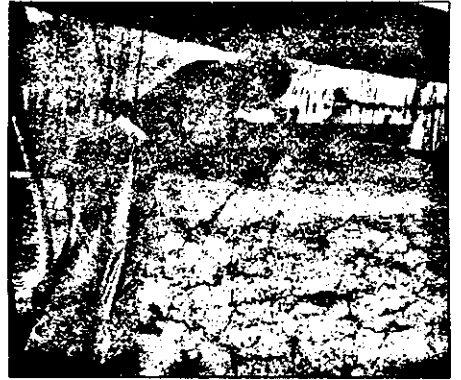
„Dar nepotul? Tot prin preajma dumneavoastră stă...”

„Nu-i treaba mea. Cum vor cei tineri să-l învețe”.

„Totuși, dumneavoastră vă place acest meșteșug. De ce nu-i învățați și pe alții?”

„Nu-s mare maistor, v-am spus. Da mai fac și eu câte ceva. Însă pune impozit până urbești. Ne și trambalează pe la Arad pe la nu știu de Cameră de comerț. Da' ce comerț facem noi? Dăm oale pe porumb, pe grâu - că pe la noi nu prea se fac - și rareori pe bani. Facem și noi cât să trăim. Ce comerț facem noi dacă dăm doar ce iese din mâinile noastre.”

Baciul Nicodin ne arată pe un târnaț oale, ulcioare pentru lapte acru, de apă și ornamentale, farfurii pe care nu le-a vândut pe sate și în târguri, multe feluri de vase uscate dar nebăgate încă la cuptor, ceramică



roșie nesmălțuită ce continuă tradiția romană a inconfundabilelor forme amforoidale ce le regăsim în silueta oalelor de mare capacitate destinate fierberii sarmalelor pentru nunți, praznice sau pomeni, ceramică smălțuită, strălucitoare și colorată în tonuri vii ce amintește de fastul de lux bizantin.

Ne despărțim de acest om modest cerându-ne iertare că poate din cauza noastră nu și-a făcut planul de „10-15 oale pe zi” și-i dorim s-o ducă mulți ani cu sănătate dar să nu uite totuși că ar fi bine să-i învețe și pe alții acest meșteșug frumos și nobil ca orice artă.

Ne zâmbește din pragul casei dar îi simțim zâmbetul pesimist.

Poate că pentru cei tineri de acum a fi olar e o rușine; pentru cei mici, care sunt acum pe băncile școlii, îndelețnicirea bunilor și străbunilor lor este ceva demodat. Poate că este firesc să fie așa: timpul merge înainte, el nu mai are răbdare și calcă totul în picioare. Dar totuși, școala și Centrul de conservare a creației și tradițiilor populare (care are obligația principală) nu pot rămâne indiferente în fața pericolului dispariției unui străvechi meșteșug - olăritul - în județul nostru. Credem că mai sunt tineri care - chiar dacă numai ca pasiune - pot să păstreze neștirbite secretele modelării lutului în formele atât de plastice ale ceramicii românești.

VASILE FILIP

### CRONICA REALITĂȚII DE LA UNIVERSITATEA CULTURAL ȘTIINȚIFICĂ

Universitatea Cultural Științifică este un sector specializat al Casei de Cultură a municipiului în cadrul căruia ar trebui să se desfășoare activități culturale și educative. Spun „ar trebui”, deoarece, din lipsă de fonduri, în această instituție nu se mai organizează demult activități de felul celor amintite. Acest lucru se întâmplă deoarece Universitatea supravețuiește financiar bazându-se pe principiul autofinanțării. Și totuși, este vorba de o instituție bugetară, care, în mod paradoxal, nu a primit de la stat nici un ban de peste zece ani. Prin urmare, lipsa banilor, precum și restrângerea spațiilor în care s-au desfășurat activitățile Universității, au determinat implicit și reducerea numărului salariaților de aici, rămânând doar patru: o secretară (care este doamna Malvina Stanca și cu care am stat de vorbă), un contabil, un magazioner-casier, și un instructor metodist cu probleme de folclor (care, din motivele invocate anterior, nu are posibilitatea de a desfășura nici o activitate specifică pregătirii sale).

Totuși, Universitatea continuă să respire, deși cu mare greutate. Se organizează în cadrul ei cursuri de inițiere în diferite domenii de activitate, cum ar fi: mecanici auto, depanări radio-TV, croi-cusut, contabilitate, limbile: engleză, italiană, germană, precum și dactilografie și lucrări de secretariat. La ora actuală, aceste cursuri sunt frecventate de un număr de 150 de cursanți, care, pentru o durată a pregătirii de trei luni, plătesc 20.000 lei, din care se asigură atât plata profesorilor colaboratori ai Universității, cât și plata

pentru chiria unei săli de care această instituție mai dispune (sală situată pe Bd.Revoluției nr.78).

Am aflat că cele mai solicitate cursuri sunt acelea care inițiază în domeniul mecanicii auto. Instructorul acestui curs este dl. Ioan Isac - inginer, care se ocupă cu minuțiozitate nu numai de pregătirea teoretică a cursanților, ci și de pregătirea lor practică, ce se desfășoară într-unul dintre atelierelor S.C. „Trans” Arad.

Trebuie menționat însă și faptul că toate celelalte cursuri beneficiază de profesori de calitate, care colaborează cu Universitatea (unii dintre ei), de peste 20 de ani și dintre care îi putem aminti pe: Minerva Ianchici - limba engleză, Monica Ponta - limba germană, Alice Găvănescu - limba italiană, Viorica Tămăș - contabilitate etc.

După absolvirea cursurilor, solicitanților li se eliberează adeverințe de absolvire sau chiar diplome (numai celor de la mecanică-auto și contabilitate).

Cu siguranță că cele citite v-au convins de faptul că

Universitatea Cultural Științifică a ajuns la o situație limită. Este trist faptul că autoritățile în măsură ale Aradului (Primăria, Consiliul județean, Inspectoratul județean pentru cultură), nu găsesc nici o cale de rezolvare a problemelor de tot felul cu care se confruntă Casa de Cultură a municipiului. Pentru că aceasta trebuie să continue să existe într-un municipiu ca Aradul și trebuie să-și păstreze tradiția de formare și chiar descoperire a unor talente adevărate în domeniile cu care se ocupă.

EUGENIA BĂRDAȘ

### NUME CU SEMNIFICATIE

Adeseori, folosim în vorbire o terminologie ale cărei sensuri primare ne scapă. Fiecare cuvânt e un nume dat unui obiect sau acțiunii, având o istorie proprie în evoluția sensului.

Numele propuse mai jos se folosesc cu un sens secundar, dar au adeseori, un înțeles cu rezonanțe mitice.

**PANDORA** e un personaj din mitologia greacă, pe care Zeus o trimite de soție unui zeu, având ca dar o cutie în care se aflau toate relele ce se află în lume. De atunci, expresia cutia Pandorei înseamnă nenorociri mascate, un dar blestemat, aducător de rele.

**DALILA** este o frumoasă curtezană de care s-a îndrăgostit israelitul Samson, vestit pentru puterea sa „ascunsă în plete”. Femeia - a tăiat părul, „luându-i puterea”, iar numele e sinonim cu femeia fatală, trădătoare și infidelă.

**FENIX (Phoenix)** este o pasăre din deșerturile Arabiei, care simțindu-și sfârșitul, își făcea un cuib din rămurele ce se aprindeau ușor; apoi se așeza în bătaia soarelui și ardea, iar din cenușă se născă un alt Fenix. Expresia „ca pasărea Fenix” e simbolul pururei reînvieri.

**PENELOPA**, soția lui Ulise, își așteaptă 20 de ani soțul plecat în războiul Troiei, amânând acceptarea numeroaselor propuneri de căsătorie. Invoca motivul că nu se va mărita decât după terminarea unei pânze (pe care noaptea o deșira). **Pânza Penelopei** este simbolul soției devotate și credincioase conjugale.

**CENUȘĂREASA**, cunoscută eroină a lui C. Perrault și apoi a fraților Grimm, este fata persecutată de mama vitregă și de surorile ei, invidioase pentru frumusețea și calitățile sale. Astăzi, cuvântul are sensul de „valoare neglijată, lăsată în uitare”.

L. ANTON

## Am citit, vă prezentăm:

**José Ortega Y Gasset - Revolta maselor**  
„Revolta maselor” este un eseu despre constituirea multitudini ca realitate a vieții interbelice europene, despre dezvoltarea unei conștiințe a maselor în raport cu individul. Dimensiunea filosofică a eselui este dublată de una literară, prin talentul scriitoricesc cu care autorul își susține viziunea pe care ne-o propune și prin largă deschidere cultural-socială și estetică pe care o operează. Teoriile lui Ortega Y Gasset, mereu seducătoare, sunt astăzi actuale, mai ales în condițiile unei lumi în schimbare.

**Platon - Phaidon (sau Despre Suflet)**  
Se poate spune că în acest dialog întregul platonism apare condensat. Înconjurat de prieteni, în chiar ziua la finele căreia va bea cupa

cu otrăvă, Socrate expune și demonstrează ideea că sufletul este nemuritor.

În argumentația sa, rolul revelației divine la care va apela creștinismul, îl ocupă acceptarea existenței Ideilor imuabile și eterne. Locul cel mai bun în paradisiul platonician revine filosofului, cel care și-a închinat viața căutării adevărului.

**Philippe Aries, Georges Duby - Istoria vieții private**

Elaborată de un colectiv de reputați specialiști francezi, această monumentală lucrare ilustrează saltul pe care „noua istorie” îl face de la cercetarea vieții „cotidiene” la cea a vieții „private”, întrucât nu se mai ocupă de cadrul

exterior, ci de sentimentele și ideile generațiilor care ne-au precedat. Ea își propune deci să reconstituie, prin analiza mărturiilor scrise, a obiectelor și operelor de artă, modul în care oamenii își organizau habitatul și întreaga lor existență, diversele solicitări pe plan politic, care le înăbușeau comportamentul în societate, precum și relațiile din cercul restrâns al familiei. Se renunță astfel la faptul mărunț în favoarea elementului semnificativ, apt să ne explice schimbările, trecerea de la un tip de societate la altul, transformarea care s-a petrecut la toate nivelurile.

**Rede Păiușan - Mișcarea națională din Banat și Marea Unire**

Cartea este rezultatul cercetărilor efectuate timp de un deceniu privind mișcarea națională, imediat următoare Memorandumului și până la unirea efectivă a Banatului cu România. În cele patru capitole se prezintă lupta bănațenilor pentru unire și poziția lor specifică până la reluarea activismului politic în anul 1905, apoi principalele coordonate ale mișcării naționale: acțiunile din timpul primului război mondial, participarea bănațenilor la Alba Iulia, modul în care a fost instaurată administrația românească în Banat, poziția minorităților față de unire...

LECTOR

### Baschet - Divizia A feminin Emoții doar 10 minute

● Rapid București - B.C. Arad 53 - 71 (23-38)

Rămase în București pentru a susține duminică, în devans, partida contând pentru etapa a 21-a, penultima, fetele de la Baschet Club Arad au întâlnit, în sala din Giulești, formația clasată pe locul 6 în clasamentul Diviziei A, Rapid. Lipsite de apărutul a două titulare, Carmen Moldoveanu și Alina Moanță, rapidistele au fost o pradă ușoară pentru arădeance, care au demonstrat o remarcabilă creștere de formă în cele două meciuri din Capitală. La o temperatură, fără exagerare, de doar câteva grade peste 0, Baschet Club Arad a mai încălzit, prin jocul spectaculos și eficient, atmosfera, zgomotoasa galerie a gazdelor răspundând cu aplauze victorioase fără dubii a acesteia: Rapid - BC Arad 53-71 (23-38).

Începutul a aparținut jucătoarelor din Arad, care au ales o tactică adecvată, angajându-se repetat sub panou pe Laura Nițulescu, iar Laura nu a putut fi oprită decât prin faulturi. În min. 7, Rapidul acumulase deja opt greșeli personale și scorul devenise 5-15. De altfel, dominând clar lupta sub ambele panouri, osetele nu au avut emoții în prima repriză, asigurându-și până la pauză un liniștitor avantaj de 15 puncte.

Se pare însă că cele 10 minute de întrerupere le-au scos din mână pe acestea deoarece, imediat după reluare, cu Romela Cristea jucând la fel de bine ca în tinerete, feroviarele au pornit o spectaculoasă cursă de umărare, diferența de pe tabela de

marcaj scăzând simțitor. În această perioadă, deci vreme de circa 10 minute, vizitatoarele au înscris doar 8 puncte, în timp ce adversarele au marcat dublu. Monica Broșovscky, printr-un coș de 3 puncte înscris la jumătatea reprizei, la scorul de 46-40 pentru Baschet Club, a fost cea care a redus la tăcere atât formația, cât și galeria rapidistă. Apoi a urmat din nou desprinderea. Pe măsură ce ne apropiam de ultimul fluier al arbitrelor, Diana Ciupe și compania au realizat câteva faze de excepție, demonstrându-ne veridicitatea sloganului din reclama cu Adidas: „Dacă vrei, poți”. La sfârșitul partidei, proaspăt „unsul” antrenor al arădeancelor prof. Traian Constantinescu, ne-a declarat că echipa se află pe drumul cel bun, însă mai sunt destule lucruri de pus la punct. Dar, profitând din plin de timpul pe care-l au la dispoziție până la play-off, fetele pot ataca cu succes vârful piramidei. Să sperăm că așa va fi.

Au marcat: Laura Nițulescu 24, Monica Broșovscky 15 (1x3), Diana Ciupe 15, (3) Carmen Nastor 7 (1), Anca Nițulescu 4, Ana Buruzs 2, Irma Jambor 2 și Lorena Filimon 2 pentru Baschet Club, respectiv Romela Cristea 32 (3), Daniela Seitan 10 (2), Ioana Pinter 4, Ana Putreanu 3 (1), Daniela Lăzărescu 2. Au arbitrat excelent bucureștenii Eugen Poenaru și Ion Olaru.

PETRU ELES  
„Sportul românesc”

### TURNEUL DE SALĂ CÂȘTIGAT DE C.P.L. ARAD

Duminică, seara târziu, după închiderea ediției ziarului, s-a desfășurat în Sala Sporturilor finala „Cupei Petchovszky”, turneul de sală al fotbalistilor juniori între echipele UTA și C.P.L. Arad.

După o luptă aprigă trofeul a revenit echipei CPL, antrenată de Antoniu Bacoș, cei care au învins cu scorul de 7-6 (4-3) echipa UTA (antrenor: Viorel Mitrea).

Lotul echipei CPL, câștigătoare a turneului: Mărnea, Neamțu, Rașca, Vlad, Eftimic, Morar, Toduța, Covaci, Adamescu, Malec, Berar, Olariu, Iftodi, Vizitiu, Botiș, Balint, Sirb, Gogea, Purtau.

UTA a folosit următorii jucători: Rusu, Rain, Juncu, Lingurar, Chirilă, Coroban, Moghioroș, Butăriță Zăă, Mariș. Golurile au fost realizate de: Balint, Iftodi, Berar (3), Morar, Eftimic, respectiv Mariș (3), Moghioroș și Zăă (2).

În partida pentru locurile III-IV. Politehnica Timișoara a învins pe F.C. Aris ROMVEST cu scorul de 3-2 (0-2). Golurile au fost marcate de Dănilă (2) și Noje respectiv Baciu (2).

Prima ediție a acestui turneu dotat cu Cupa Petchovszky a fost, fără îndoială, o reușită propagandă a fotbalului juvenil arădean.

Un omagiu adus marelui jucător arădean, care a fost un model de dăruire și de comportament pentru generația tânără a fotbalistilor noștri.

Scopul propus, verificarea „stocului” de jucători tineri în vederea selecționării lor la echipe divizionare de seniori - a fost atins.

Organizatorii aduc mulțumiri sponsorului turneului ROMVEST S.R.L. și pentru ajutorul acordat de C.S. AGRO-ROMAGRA S.R.L. Dacă e vorba de viitorul fotbalului arădean nici o investiție nu e prea scumpă!

După finala Cupei Petchovszky a avut loc festivitatea de premiere.

Câștigătorul turneului a primit o cupă frumoasă înmănată căpitanului de echipă a C.P.L.-ului, din

partea firmei ROMVEST de domnul Marin Lupaș. Au fost premiați pe rând, cel mai tehnic jucător al turneului, Berar (CPL), golgeterul turneului, Mariș (UTA), cel mai bun portar, Grozav (ROMVEST). Premiile (20.000 lei) și diplomele au fost înmănată în ordine de Flavius Domide, Marcel Coraș și de domnul Nicolae Selejan, secretarul A.J.F.-ului.

În deschiderea partidelor, au evoluat în fața spectatorilor două echipe de copii, dar despre ei vom scrie un articol separat.

Trebuie să menționăm și colaborarea bună a arbitrilor arădeni A. Broșovscky, D. Ologeanu, V. Ciurescu, cei care au asigurat buna desfășurare a jocurilor în ziua a doua a turneului.

IOSIF DARAZS

### CAMPIONI OLIMPICI

● La Lillehammer, în proba de schi fond - 15 km liber, schioara italiană MANUELA DI CENTA și-a adjudecat medalia de aur. „Mă simt incredibil că am câștigat o medalie de aur” a declarat Di Centa, după ce a primit prima din cele 345 de medalii olimpice care vor fi acordate la Lillehammer. „Nu mi-a venit să cred că este adevărat, decât atunci când am urcat pe podium” a mai adăugat fondista italiană.

Podiumul în proba feminină de schi fond, 15 km, liber:

1. MANUELA DI CENTA (ITALIA) - aur.
2. Liubov Egorova (Rusia) - argint.
3. Nina Gavriluc (Rusia) - bronz.

● Schiorul american TOMMY MOE a cucerit medalia de aur în proba de coborâre, în prima zi a Jocurilor Olimpice de la Lillehammer. Moe l-a devansat cu numai 4 sutimi pe norvegianul Kjetil Andre Aamodt, marea speranță a gazdelor. Medalia de bronz a fost cucerită de canadianul Edward Podivinsky, al cărui timp a fost mai slab cu 12 sutimi față de cel al lui Moe. În vârstă de 23 de ani, Tommy Moe a început să practice schiul de la vârsta de 4 ani.

### JOCURILE OLIMPICE DE IARNĂ - LILLEHAMMER

#### PATINAJ VITEZĂ

Prima medalie de aur pentru Norvegia a fost cucerită duminică după amiază de Johan Olav Koss în proba de 5.000 de metri, cu timpul de 6' 34"96 - nou record mondial. Podiumul a arătat astfel:

1. Johan Olav Koss Norvegia 6'34"96
2. Kjell Storelid Norvegia 6'42"68
3. Rinje Ritsma Olanda 6'43"94

O bună comportare a avut și sportivul nostru, Dezideriu Horvath care cu timpul de 6'59"04 a ocupat locul zece.

#### HOCHEI

Duminică a fost ziua jocurilor grupei B. S-au înregistrat următoarele rezultate:

- Suedia-Slovacia 4-4(2-1,0-2,2-1)
- Canada - Italia 7-2(2-1,4-0, 1-1)
- Franta - SUA 4-4(1-2, 1-0, 2-2)

Azi are loc etapa a doua, care cuprinde partidele Suedia - Italia, UA - Slovacia; Canada - Franta.

### TENIS MAPAMOND

Masculin, Milano (800.000 dolari SUA). Semifinale: Petr Korda (Cehia) - Sergi Bruguera (Spania) 4-6, 6-1, 6-4; Boris Becker (Germania) - Ronald Agenor (Haiti) 7-6, 6-1. Finală: Boris Becker - Petr Korda 6-2, 3-6, 6-3.

Memphis (800.000 dolari SUA) Semifinale: Brad Gilbert (SUA) - Patrick McEnroe (SUA) 7-6, 6-1, Todd Martin (SUA) - Alex O'Brian (SUA) 6-3, 4-6, 7-5. Finală: Todd Martin - Brad Gilbert 6-4, 7-5.

Feminin, Chicago (400.000 dolari SUA). Semifinale: Natalia Zvereva (Bielorusia) - Lori McNeil (SUA) 6-3, 7-6; Chanda Rubin (SUA) - Magdalena Maleeva (Bulgaria) 7-6, 2-0 abandon. Finală: Natalia Zvereva - Chanda Rubin 6-3, 7-5.

Linz (150.000 dolari SUA). Semifinale: Sabine Appelmans (Belgia) - Barbara Schett (Austria) 7-5, 6-4; Meike Babel (Germania) - Efghenia Manjakova (Rusia) 6-3, 6-4. Finală: Sabine Appelmans - Meike Babel 6-1, 4-6, 7-6.

A.B.

### Fotbal-tenis international La dublu a câștigat echipa Ungariei

În cea de a doua zi a turneului internațional la fotbal-tenis desfășurat duminică în Sala Sporturilor, echipele și-au măsurat „forțele” în proba de dublu.

La această probă s-au înscris 14 echipe: Arad I, II, III; Ungaria I și II; CIB-CO București I și II; Doi cocoși București I și II; TUDOR'S București I și II, TOPAZ București, Cluj și Petroșani.

Echipele au fost împărțite în două grupe de câte 7 echipe. După un maraton de meciuri (fiecare cu fiecare) în cele 2 grupe semifinale au rămas câte 4 echipe.

Seria A: Arad I (Gh. Căleanu - H. Șerban), Arad III (Gh. Mitran - I. Pop), CIB-CO I și Ungaria II.

Seria B: Arad II (I. Mitran - A. Tesădan), Cluj, Ungaria I și CIB-CO II.

În urma partidelor din cadrul seriilor, în semifinale s-au calificat patru echipe: Ungaria I, CIB-CO I, Arad I și Cluj.

În semifinală s-au înregistrat următoarele rezultate: CIB-CO I - Cluj 0-2 (7-11; 4-11) și Arad I - Ungaria 10-2 (11-13; 6-11).

În finala turneului la dublu a câștigat echipa Ungaria I compusă din perechea Darday-Novak, învingând pe clujenii (Fl. Purice - D. Săsărman cu scorul de 2-0 (11-6; 11-5), dobândind astfel și trofeul la această categorie.

I. DARAZS

### Piața auto

Clubul sportiv UTA aduce la cunoștința celor interesați că începând din data de 19.II.a.c. PIAȚA AUTO (betonată și acoperită) situată pe lângă D.N. Arad - Nădlac (1 km de la Hipodrom) își modifică programul de funcționare. Astfel ea va funcționa în zilele de sâmbătă și duminică, începând de la ora 08. Celor interesați clubul pune la dispoziție pentru transport un autocar de la platforma stadionului UTA (cu oprire la „Fortuna” și stația PECO) începând de la orele 08.

### La Hong-Kong: ROMÂNIA - SUA 2-1(1-1)

România a învins SUA cu 2-1 în turneul de la Hong Kong. Ilie Dumitrescu a deschis scorul în minutul 7 pentru naționala antrenată de Anghel Iordănescu, însă americanii au egalat prin Marcel Balboa în minutul 14. Golul victoriei a venit în repriza a doua, în urma unei lovituri de la 11 m transformate de Dumitrescu, acordată de arbitrul jocului, la un fault al portarului Tony Meola asupra aceluiasi Ilie Dumitrescu. Ținând cont de faptul că românii au prezentat o echipă secundară, fără jucătorii care evoluează în străinătate, și că americanii au aliniat cea mai bună garnitură a momentului, se poate spune că partida de la 26 iunie, când cele două se vor întâlni la World Cup, are acum o favorită: România. În finala turneului s-au întâlnit Danemarca și Hong Kong, partida încheindu-se cu scorul de 2-0 în favoarea formației pregătite de Richard Moeler Nilson. Golurile au fost marcate de Jesper Kristenses și Heine Fernandez.

### Fotbal international

#### Italia, etapa a XXIII-a

FC Genoa - AC Torino	1-1
Atalanta Bergamo - AS Roma	1-1
Juventus - US Lecce	5-1
Lazio Roma - US Cagliari	4-0
AC Milan - US Cremonese	1-0
AC Parma - Sampdoria Genoa	2-1
AC Piacenza - Internazionale	2-1
FC Udinese - SSC Napoli	3-1
US Foggia - AC Reggiana	1-0

AC Milan se află pe locul întâi cu 36 de puncte, urmată la cinci puncte de Juventus și AC Parma.

#### Anglia, etapa a XXIX-a

Aston Villa - Swindon Town	5-0
FC Everton - Ipswich Town	0-0
Manchester City - West Ham Utd.	0-0
Oldham Athletic - FC Chelsea	2-1
Sheffield United - Coventry City	0-0
Tottenham Hattrup - Blackburn Rovers	0-2
FC Wimbledon - Newcastle Utd.	4-2
Norwich City - FC Arsenal	1-1
FC Southampton - FC Liverpool	s-a jucat aseară.

Conduce Manchester Utd. cu 67 de puncte. Pe locul doi se află Blackburn cu 57 de puncte și un joc mai puțin disputat.

#### Spania, etapa a XXIII-a

La Coruna - FC Sevilla	2-0
UD Lerida - CE Logrones	1-1
Atletico Bilbao - Rayo Vallecano	0-0
Rac. Santander - Celta Vigo	2-1
Atletico Madrid - Sporting Gijon	2-0
Real Valladolid - San Sebastian	0-0
FC Osasuna - Albacete	3-1
Real Zaragoza - CF Barcelona	6-3

CD Tenerife - FC Valencia	1-0
Real Oviedo - Real Madrid	0-1
Deportivo La Coruna cu 34 de puncte se află pe primul loc, iar Real Madrid cu 29 de puncte pe locul doi.	

#### Belgia, etapa a XXIV-a

KV Mechelen - RSC Anderlecht	1-0
RWD Molenbeek - AA Gent	2-0
RC Genk - Cercle Brugge	2-2
FC Liege - KV Waregem	1-0
SK Beveren - SK Lommel	2-1
SC Charleroi - KV Ostende	2-1
FC Sercing - FC Antwerpen	4-2
Germ. Ekeren - Standard Liege	1-1
FC Grugge - Lierse SK	1-0

Cu 37 de puncte conduce RSC Anderlecht și FC Brugge departajate de golaveraj.

#### Germania, etapa a XXI-a

Wattenscheid - Dynamo Dresda	1-1
Borussia Mgladbach - Karlsruhe SC	1-2
Borussia Dortmund - Bayer Leverkusen	1-0
Hamburger SV - SC Freiburg	1-1
Eintracht Frankfurt - FC Nurnberg	1-1
Werder Bremen - FC Kaiserslautern	2-0
MSV Duisburg - VfB Leipzig	2-1
Bayern Munchen - VfB Stuttgart	1-3
FC Koln - Schalke se dispută miercuri.	

Pe primul loc se află Eintracht Frankfurt cu 26 de puncte, urmată de Bayer Leverkusen, Werder Bremen și MSV Duisburg cu câte 25 de puncte departajate de golaveraj.


A.B.



# Dipografia Mediagraf

Execută pentru toate categoriile de agenți economici și instituții, o gamă variată de tipărituri ca: ziare, pliante reclamă, etichete, legitimații, invitații nuntă, cărți de vizită, cărți diferite, imprimate pt. contabilitate și alte genuri de tipărituri în condiții grafice și de calitate deosebite la prețuri avantajoase.

**Pentru orice informații contactați-ne la telefon 20902 sau fax 20921 sau la sediul din str. Foleacului F.N.**



## TAXI GLOBAL

S.C. AR GLOBAL D.A.S.R.L.

DISPECERAT

Tel. 3.00.00

Arad

**TAXI GLOBAL un partener ideal la un drum ieftin și plăcut.**

**Tel: 30.000**

**PROGRAM NON STOP**

- comenzi anticipate
- transport persoane
- Serviciile de tip comision continuă

Nu se percepe taxă la comandă

## S.E.T.T.P.P.L. ARAD (fost I.F.E.T.)

Vinde la licitație publică mijloace fixe după cum urmează:

- în datele de 21.02.1994 și 28.02.1994 orele 11.00 la grajdurile fostului CAP din DORGOȘ - cai de muncă;
- în datele de 25.02.1994 și 04.03.1994 orele 11.00 la sediul sucursalei din ARAD str. Tribunal Dobra nr. 18-20 autovehicule, utilaje specifice prelucrării lemnului, tractoare de 45 CP echipate pentru exploatarea forestieră, minitractoare cu șenilă de 6 CP cu remorcă de 0,5 tone noi.

Informații suplimentare la sediul sucursalei, telefon 18384 - int.21 sau 24. (2004224)

## SC „GARYMAR” S.R.L. ARAD

Str. Aleea Răsăritul, nr. 3, Bloc 21, (vizavi de Restaurantul Bucura zona Polivalentă) - Tel. 34515.

VINDE EN GROS

- **PRODUSE IMPORT CHINA:** rechizite școlare și de birou, cămăși, lame, lanterne și baterii, jucării, bandă scotch și izolatoare, creioane tensiune, rulete, lipici, pieptene și agrafe păr, suzete și tetine, sticle cu biberon, batiste bărbați și femei, servetele bucătărie, agende 1994, albume foto, butelii gaz brichete, calculatoare, foarfeci, unghiere, articole menaj, etc.
- **GUMĂ DE MESTECAT:** 10 sortimente;
- **CIOCOLATĂ 25-100 GR IMPORT:** 9 sortimente;
- **BISCUȚII IMPORT:** 12 sortimente;
- **PRODUSE COSMETICE DIN GAMA:**
  - COLGATE-PALMOLIVE: pastă de dinți, săpunuri, creme, șampoane, periuțe de dinți, creme de ras, pastă AXION, praf și soluție AJAX;
  - FARMEC CLUJ-NAPOCA: deodoranți, rujuri, creme, farduri, lotiuni, șampoane, lac fixativ, vopsele;
  - DEODORANȚI: Fa, Bac, Axe, Denim, Rexona, Credo, Atoll, Dane, Quantry, Time, Charmis;
  - CREME: Ponds, Elegance, Palmolive;
  - AFTER SHAVE: Axe, Denim;
  - VOPSELE ȘI BALSAM: LONDA, soluție Londoxyd;
  - ȘAMPOANE: Elegance, Galenco, Creation, Duschbad Fa, gel Camay, Timotei;
  - LAME, APARATE DE RAS: Gillette, Wilkinson, Wiking, Economie.
  - DETERGENȚI DIFERIȚI.
- **ALTE PRODUSE ÎNDIGENE ȘI DIN IMPORT LA PREȚURI AVANTAJOASE.**

Stocul se improspătează săptămânal. În Arad se asigură transportul mărfurilor la cerere. Program zilnic 9.00 - 17.00, sâmbătă 9.00 - 12.00. (2004242)

## S.C. HRITCU S.R.L.

Str. Orșova nr. 1 (lângă F-ca de Lapte) tel. 12489

VINDE în licitație publică una mașină RABA TURBO cu motor și cabină nouă, la data de 19.02.1994 ora 9.

VINDE către populație: geamuri, uși, plasă rabit, plasă de sârmă zincată și neagră pentru gard, plăci de azbociment, teracote.

Informații suplimentare la adresa amintită. (2004240)

## IMBINAND TEHNICA DE ALPINISM CU UTILUL

# S.C. „CHEVI” S.R.L.

ARAD STR. GRĂNICERILOR NR.11

VĂ OFERĂ O GAMĂ DE SERVICII DEOSEBITE:

- CURĂȚAT STREȘINI ȘI BURLANE
- VOPSIT TURNURI DE BISERICI, MICI REPARAȚII
- VOPSIT TURNURI INDUSTRIALE, RELEE, STĂLP. PODURI, ETC.

RELATII TEL. 0966/36593. (2004598)

## UREȚI CA MAGAZINUL DVS. SĂ FIE BINE APPROVISIONAT?

# S.C. „GENESIS” S.R.L.

vă oferă en gros:

- Brânză
- Eugenia
- Happy Quich
- Napolitane
- Sucuri naturale din fructe la 1 litru și 200 ml.
- Paste făinoase
- Cafea
- Dulciuri
- Gumă
- Biscuiți
- Cacao
- Ciocolată
- Bomboane

TIGĂRI: L.M., Kent, Assos, Monte Carlo, B.T., Carpați.

Contactați-ne chiar acum la telefon 17181 sau la depozitul din str. Constituției nr.24.

Suntem aici pentru dvs. în fiecare zi între orele 9.00-20.00.

## URMARESTI EUROSPORT ?

## AI VAZUT EMISIUNEA AMAZING DISCOVERY ?

## CE IMPRESIE TI-AU LASAT TOATE produsele prezentate ?

## STII CA LE POTI VEDEA ... AICI ?

## MAI MULT ! LE POTI AVEA ?

## PENTRU INFORMATII, MOSTRE, COMENZI

## VIZITEAZA MAGAZINUL L&M Stal

De pe Str Horea Nr3 sau suna la 11189

Stii CA TOT AICI POTI GASI CEA MAI COMPLEXA GAMA DE PRODUSE COSMETICE ?

## VIZITEAZA-NE SI VEI VEDEA CINE ARE ULTIMUL CUVANT !

## MAGAZINUL ZIRJDAVA

anunță onorata clientelă **MARI REDUCERI DE PREȚURI** la mărfuri de sezon numai în perioada 15 Februarie - 15 Martie 1994. (2004243)

## REGIA AUTONOMĂ „AEROPORTUL ARAD” ORGANIZEAZĂ

LICITAȚIE pentru vânzarea următoarelor mijloace fixe:

- Autotun PSI SR 114
- Autocisternă PSI APCA
- Generator electric autopropulsat ZIL
- Autosanitară TVD 12 S
- Motocar MC 3 P
- Autocisternă R 8135, motor Mercedes Diesel
- Stații emisie - recepție IEMI

Licitația va avea loc în data 02.03.1994, ora 12.00, iar vizionarea mijloacelor va avea loc în data de 02.03.1994, ora 10.00. (489440)

## FIRMA MIXTA ROMANO-GERMANA

ANGAJEAZĂ:

- Economist contabil cu experiență
- Program de lucru, 6 ore zilnic. Salariu excepțional.
- Administrator cu experiență - Referințe pentru magazie electronice (femeie)

Informații telefon 18796. (2004206)

## S.C. SPECTRUM - DET S.A.L.

2900 Arad - ROMANIA P-ța Avram Iancu nr.10 Tel. 0966/15495

Societate comercială face selecție de personal în vederea angajării de agenți de protecție zilnic între orele 10-13 la sediul din P-ța A. Iancu nr. 10. Candidații vor prezenta extrasul de cazier judiciar și fișa medicală completă.

Condiții:

- stagiul militar satisfăcut
- vârsta 20-40 ani
- cetățean român
- absolvent de liceu
- alură sportivă

(2004228)

# prestige impex

Stiti unde puteti gasi:

- Singurul stand din Arad cu articole import Franța și Anglia pentru NOI NĂSCUȚI ?
- Jucării și dulciuri pentru CEI MICI ?
- Cosmetice (și toate tipurile de detergenți) pentru ELE ?
- Produse electronice pentru EI ?
- Confecții pentru TOTI ?
- CALITATE LA PREȚURI REZONABILE ?

Va spunem LA NOI MAGAZINUL DVS. (lângă Mărcii Rosu, Bdul. Revoluției Nr. 26-38, al PRESTIGE IMPEX, Tel: 35441)

## IN ATENȚIA AGENȚILOR ECONOMICI

# S.C. „ROTHWILD” S.R.L. Timișoara

str. Amurgului nr.1 (Depozitul PENCOOP)

VĂ OFERĂ EN GROS:

- Tacâm de găscă - 1254 lei/kg
- Pulpe de pui USA - 2325 lei/kg
- Unt import 1188 lei/pachet de 250 gr.
- Ulei import 1700 lei/l.

La cantitatea de peste 1 tonă de pulpă prețurile negociabile, asigurăm și transportul.

Informații telefon 096/133188. (2004213)

## S.C. „ARTEXIN” S.A. ARAD

cu sediul în str. Unirii nr.5-7

ORGANIZEAZĂ:

în data de 21.02.1994, orele 10.00 licitație pentru lucrări de amenajare, igienizare de spațiu comercial din str. Unirii nr. 5-7. Documentația și informații la sediul magazinului DEMATEX, telefon 17099. Taxa de participare la licitație 5.000 lei. (489436)

## MAGAZIN ZIRJDAVA

prin Raion Consignație

roagă toți clienții care au depus blănuri și alte articole de iarnă să se prezinte urgent la raion pentru ridicarea lor. (2004210)

## S.C. „CIMENTUL” S.R.L.

Micălaca, zona III, nr.362/A (lângă podul peste râul Mureș), - telefon 65893

VINDEM:

și prin depozitele noastre de la Curtici (Str.Bisericii nr.11) și Obor lângă penitenciar, zilnic între orele 8.00 - 17.00 orice cantitate de materiale de construcții.

- Ciment la saci PA 35
- Var la saci
- Ciment alb, tablă zincată, tablă neagră.
- Sârmă neagră și zincată, cornier.
- Tiglă profilată și tiglă import.
- Coame pentru acoperiș, materiale pentru hidroizolații.
- Cărămidă, oxizi de diferite culori, electrozi, bolțuri, cuie, BCA, vopsea în ulei, vată sticlă, covor PVC (linoleum), sifoane pardoseală, oțel beton OB 37 și PC 52, 60 la cerere și fasonat.
- Plasă rabit, plasă de sârmă pentru gard, etc.

La cerere se asigură și transportul la domiciliu.

CUMPARĂM: Autocamion cu caroserie basculantă de peste 10 to. Căutăm mașini de peste 10 to pentru închiriere.

ANGAJĂM:

- Contabil, Vânzător, Mecanici - vechime minimă 2 ani.
- Tâmplari!

Informații zilnic orele 7,30 - 17,00 la telefon 65893. (489334)

## S.C. „GROMETAL” S.A. ARAD

anunță cumpărătorii că la magazinul din str. Andrei Șaguna nr. 12 (fost Gh. Dimitrov) a sosit un nou lot de mărfuri: folie plastic de 4 m lățime, grosime 0,15 (vindem cantități la cererea clientului), sârmă neagră și zincată, sârmă ghimpată, sârmă pentru balotat, cuie construcții toate dimensiunile, cuie pt. tablă, butoale plastic de 60 l, canistre 5 l, găleți 5,10 l, lighene plastic, fittinguri și robinete pt. instalații sanitare, aparataj electric de instalații, tuburi bergman plastic, țesătură din sârmă neagră, cozi pt. unelte agricole (sape, greble, lopeți), sfoară rafie, fire rafie etc. ORAR 8-16. (fact.)

**S.C. „Vinalcool” SA**  
**Arad**

**Organizează:** concurs pentru ocuparea postului de șef birou Contabilitate-Financiar.

**Condiții:** - Studii superioare economice  
- vechime în muncă 5 ani în specialitate

- cunoștințe în domeniul preț-cost

**Inscrierile până vineri 18.02.1994.**

Concursul se va ține, luni 21.02.1994 ora 10 la sediul SC Vinalcool SA Arad din Aradul Nou, C-lea Timișorii, nr. 30.

**Informații suplimentare la sediul întreprinderii sau la telefon 11183 și 15367.**

**S.C. „MIRADA CONSTRUCT” S.R.L. ARAD**

Str. Poetului n. 52, Telefon 37123

**VINDE:**

● APARTAMENTE TIP OCCIDENTAL ÎN ZONA ULTRACENTRALĂ

**EXECUTĂ:**

- la prețurile cele mai avantajoase, în timpul cel mai scurt și de calitate deosebită următoarele lucrări:
- construcții civile și industriale (blocuri de locuințe, vile, hale industriale, stații PECO, etc.)
- reparații capitale (amenajări birouri și spații comerciale)
- hidroizolații și termoizolații
- instalații sanitare, încălzire și climatizare

**VINDE DIN STOC:**

- Ciment, var, ipsos, pigment alb
- Țigle, Coame, BCA, Căramidă eficientă
- Carton asfaltat, bitum, pânză asfaltată
- Oțel beton, cuie (diferite dimensiuni)
- Tâmplărie din lemn (uși și ferestre)

(489342)

**S.C. „COLOR PLUS” S.R.L. ARAD**

Str. Sverdlov nr.25, tel.0966/37805; fax.0966/22036

Vinde en gros și en detail produse ale

**S.C. „AZUR” S.A. TIMISOARA**

- lacuri, vopsele auto, vopsele pentru lemn și metal, vopsele industriale, grunduri, etc. și produse import Italia.
- vopsele auto metalizate și nemetalizate
- chituri auto
- pistoale de vopsit
- compresoare monofazice de 50 l; 100 l; 150 l.

Vă oferă pentru apartamentele dvs. uși metalice de înaltă siguranță, cu un sistem de închidere în șase puncte.

(2004209)

**S.C. „CHARADE” S.R.L.**

ARAD, STR. ANA IPĂTESCU NR. 19 TEL. 19806

DEPOZIT EN GROS

Reprezentant al FIRMELOR „EMERALD” și „ROCKY CHOCOLADE” are plăcerea să supună atenției dvs. următoarea ofertă de produse:

**BABYFOOD „NUTRICARE” INSTANT**

- fulgi de orez, grîș și porumb îmbogățit cu mi-nerale și vitamine a 200 gr.
- grîș îmbogățit cu vanilie sau cu cacao cu mi-nerale și vitamine a 500 gr.
- supă concentrată „EMERALD” cu gust de pasăre 250 gr. tip VEGETA
- INSTANT CHOCO DRINK „EMERALD” - produs conținând zahăr, cacao, ciocolată și arome a 250 gr.

Ăceste produse sunt import ISRAEL având avizul Ministerului Sănătății.

- CIOCOLATA „ROCKY” cu cocos, alune, cafea, nucă.
- CORNETE DE ÎNGHEȚATĂ - tip GABBRIELLI
- Pudră pt. înghețată, cafea, ness, bicuți, gumă de mestecat. Într-o economie de piață, produsele de calitate, la prețuri mici, sunt cele mai căutate.

(2004186)

**ÎN ATENȚIA AGENȚILOR ECONOMICI**

Avându-se în vedere introducerea NOULUI SISTEM CONTABIL PATRONATUL JUDEȚEAN ARAD, organizează începând cu 2 martie 1994 un curs de CONTABILITATE, cu durată de 3 luni, susținut de lectori atestați de Ministerul de Finanțe.

**Inscrieri zilnic la sediul nostru din Str. Crișan nr.3, Telefon 37722.**

(2004040)

**ÎN ATENȚIA POSESORILOR DE AUTOTURISME**

**S.C. „TEHNOSEL” S.R.L. ARAD**

B-dul Iuliu Maniu nr.178 A, Cartier Micălaca lângă stația SERVICE AUTO a treia casă de la colț pe dreapta.

**OFERĂ URMĂTOARELE PRODUSE:**

- ⊕ ACUMULATORI AUTO - încărcăți cu electrolit - garanție 12 luni:
- 45 Amp. - 41.000 lei
- 66 Amp. - 53.000 lei
- 150 Amp. - 114.000 lei
- 180 Amp. - 140.000 lei

- garanție 6 luni:

- ⊕ ANVELOPE AUTO 825x20 - 140.000 lei; 1000 x 20-180.000 lei
- ⊕ ANVELOPE PENTRU TRACTOARE 650 x 20 - 70.000 lei; 1400 x 58 - 220.000 lei etc.
- ⊕ CAMERE AUTO - dimensiuni diverse
- ⊕ PIESE AUTO
- ⊕ ULEI AUTO, CHIT AUTO RAPID, CHIT pe bază de fibră.
- ⊕ Vopsele, Diluant auto, Antigel

**Prețurile sunt sub nivelul pieței.**

Pe bază de comenzi ferme onorăm pentru mașini RABA, SAVIEM, TRACTOARE repere diverse. (2004237)

**CONSILIUL LOCAL VINGA**

Scoate la licitație publică în data de 25.02.94, orele 10,00, mijloace fixe din dotare. Lista mijloacelor fixe poate fi consultată la sediul Consiliului Local Vinga.

**Informații suplimentare la telefon 0969/60000.**

(fact)

**S.C. „TITUS ANAMAR” S.R.L.**

**VINDEM:**

BERE en gros și en detail la prețul de 265 lei.

**ANGAJĂM:**

- Barman, ajutor barman, meseriași policalificați
- Vanzători

**Informații:** Sintana str. M. Viteazul nr. 11, telefon 181, Bar, TITUS ANAMAR. (2004235)

**TĂRG EXTRAORDINAR**

la întregul sortiment al magazinului nostru o reducere de

**5 - 40 % până la 26 februarie**

Aparate TV, video player, camere video, antene auto, antene satelit, Hi-Fi, radio auto, radiocasetofoane, boxe, walkman, dictafoane, frigider, congelatoare, mașini automate de spălat, mașini de spălarea vaselor, aparate microunde, grill, candelabre, aspiratoare, curățătoare de covoare și carpete, aparate de cafea, calcătoare, roboți de bucătărie.

Pentru cumpărătorii din străinătate, în cazul cumpărăturilor de peste 25.000 ft. restituim TVA, adică 25 % din prețul de cumpărare.

**ELEKTROHÁZ:**

Békéscaba, Baross utca 10, telefon 325 - 588

Deschis: luni, vineri orele 9 - 20,00, sâmbătă 9-15, ora României.

**Ciocolată KISS, LACTA**

și celelalte produse ale firmei CROIF.

la preț de importator prin:

**Depozitul ALIS - unic distribuitor în județ GRATUIT**

dulciuri în valoare de 5000 lei pentru fiecare factură de 100.000 lei vă sunt oferite prin depozitul ALIS (str. Crișan nr.7 sau MICĂLACA Bloc 304C, telefon 24711) numai până în data de 1 martie 1994.

O gamă largă de produse la cele mai mici prețuri le puteți găsi în depozitul nostru:

- Eugenia 71 lei/buc; Pufarin 120 lei; Halva 643 lei;
- Ciocolată KISS 201 lei; Mentonsan 125 lei; Drajeuri TIP TOP 120 lei; Dropsuri 82 lei, Biscuiți 101 lei; Rahat 1180 lei/kg; Făină de mălai import 708 lei, etc.

(prețurile includ TVA).

**ANGAJEAZĂ:** Agenți comerciali cu liceul absolvit (inclusiv diplomă de bacalaureat) având vârsta cuprinsă între 20-30 ani. (2004244)

**S.C. CONPET S.A. PLOIEȘTI**

Angajează manevrant pentru Rampa de Țiței Pecica. **Informații, Pecica telefon 119.**

(489447)

**S.C. „TRANSILVANIA” S.R.L. Arad**

**ORGANIZEAZĂ EXCURSII:**

- Polonia - o noapte cazare Varșovia, tranzit Ungaria și Slovaclă - preț 20.000 lei + 40 D.M.
- Italia - Venetia - 96.000 lei + 290 DM, în data de 16 aprilie 1994, asigurând viză.

**ÎNCHIRIEM:** Autocar la cele mai reduse tarife.

**Informații Calea A. Vlaicu Bloc Z 26, telefon 47773.**

(2004235)

**S.C. „GHEATA DE AUR” S.R.L.**

str. A. Mureșan nr.1 (fostă E. Varga)

**ANGAJEAZĂ URGENT:**

- ▼ Director comercial (vechime min. 5 ani)
- ▼ Contabil șef (vechime min. 5 ani)
- ▼ Cizmari tălpuitori (calificați în meserie)
- ▼ Inginer constructor proiectant (vechime minim 5 ani)

- Zidari, dulgheri

De asemenea societatea vinde produse încălțăminte și marochinărie la cele mai scăzute prețuri cu adaos comercial 0 %, en gros și en detail.

**VINDE:**

- Mașini de cusut industriale pentru încălțăminte
- Camion I.F.A 5 tone; Camion Mercedes 5 tone
- Autoturism Volkswagen Golf Diesel.
- Autoturism Volkswagen Pasat Diesel (neînmatriculat)
- Remorcă izotermă lungime 9 m.

**Relații suplimentare la telefon 30825, orele 9 - 17, sau la sediul unității.**

(2004249)

**ARAD ROMANIA**

str. LACULUI 8 A

Cam. 57-58

Tel. 0966/20819 fax.:37416

Cont. BCR Arad 4072520139

CJ 02/2270/1992

CF 3030227

**GERSA COMPANY**

**Execută în condiții avantajoase:**

- Construcții predate la cheie
- Finisaje: parchetări, faianțări, mozaicări, zugrăveli, tapetări, amenajări spații comerciale etc.
- Instalații: termice, sanitare, electrice, canalizări etc.
- Transport cu autocamion 3,5 T.

(489410)

**S.C. „CALIFORN CONSTRUCTION” S.R.L.**

Micălaca nr. 362 A (lângă podul rutier peste râul Mureș)

**VINDEM:**

- Apartamente în fază de construcție, case zonă centrală și ultracentrală.
- Spații comerciale în construcție zonă centrală.

**CUMPĂRĂM:**

- Terenuri zonă centrală și ultracentrală

**EXECUTĂM ȘI PROIECTĂM:**

- Lucrări de construcții și reparații de orice fel: Blocuri de locuințe, spații comerciale, vile, case familiale, etc.
- Acoperișuri cu țigle și plăci azbociment
- Hidroizolații și termoizolații
- Izolații antiacide, anticorozive, masă spaclu, etc.
- Instalații sanitare și de încălzire.

**ANGAJĂM:**

- Inginer constructor și tehnicieni construcții
- Inginer și maistru instalații
- Șef depozit (aprovizionare-desfacere)
- Jurist, secretară-dactilografă, economistă, contabilă
- Șef coloană auto cu experiență, mecanic auto cu experiență
- Șoferi gradele B, C, E - vechime minimă 5 ani
- Șofer gradele B, C, E - vechime minimă 8 ani pentru RABA, IRAN, TURBO de 22 to.
- Zidari, dulgheri, tinichigii, tâmplari
- Merceolog vechime minimă 2 ani
- Tractoriști-rutieriști - vechime minim 5 ani.
- 15 muncitori necalificați
- Bucătăreasă, femeie de serviciu 1/2 normă, paznici

**Pentru contractări de lucrări informații zilnice la telefon 65893, orele 8-17 (sâmbătă 8-11)**

**Pentru angajări solicitanții sunt invitați la sediul firmei zilnic între orele 15-16 (sâmbătă 9-10)**

**CAUTĂM COLABORATORI pentru rezolvare stații emisie-recepție (fixe și portabile).**

**SOC. COM. INTERTRANS I S.A. ARAD**

Str. Calea 6 Vinători nr. 2-4

Organizează concurs în data de 21.02.1994 pentru ocuparea următoarelor posturi:

- Economist
- Contabil

**Informații: telefon 47558**

Organizează licitație în data de 25.02.1994 pentru închirierea a două birouri situate la sediul din Calea Aurel Vlaicu nr. 28-30.

**Informații: telefon 43896.**

(2004234)

**S.C. „LIRA G” S.R.L.**

Arad, str. Zsigmond Moricz nr. 23, telefon 23975

**ANGAJEAZĂ:**

- 1 vânzătoare la magazin alimentar
- 1 vânzătoare la chioșc ziare, papetărie.

**VINDE:**

- Folie solar 2 m. lățime la doar 1748 lei/kg.
- Pungi folie PVC 200 x 300 la numai 9,5 lei/buc.
- Hipoclorit de sodiu (clor) pentru albit rufe.

(2004241)

**S.C. „ROMIMPEX INTERNATIONAL LTD”**

**MARGARINA LINCO Olanda**

Preț unic: 1165 lei (TVA inclus)

**Informații telefon: 45642.**

(2004239)



MICA PUBLICITATE

ANIVERSARI

„LA MULTI ANI!” și 6 garoafe pentru IOANA-LIDIA MITIȚI...

VĂNZĂRI

Vând corpuri mobilă sufragerie „Drobeta”...

Vând camion IFA V50, un fabricație 1990...

Doriți să cumpărați o casă, un apartament sau un teren?...

Vând apartament tip occidental în zona ultracentrală...

Vând mașină de cusut RFG nouă...

Vând avantajos apartament 3 camere Vlaicu...

Vând piese R 14 și piese motor VW Bus 1600 boxer...

Vând sau închiriez SC PIANO BAR amplasat în casă nouă...

Vând apartament 2 camere, preț negociabil...

Vând VW Transporter-Diesel an 1987...

Vând casă nouă suprafață totală 500 mp...

Vând IFA L.60 7,5 tone 1988 stare excepțională...

Vând la preț importator piese originale pentru orice tip de mașină europeană...

Vând urgent dormitor Oslo, telefon 21824...

Vând garnitură hol stil, telefon 15622...

Vând TV color Normde diagonala 67 cm...

Vând piese schimb Citroen BX, CX Diesel...

Vând Fiat Regata înmatriculat în stare foarte bună...

Cumpăr apartament 2 camere ofer 7.000 DM...

Vând apartament 3 camere de comandat et.IV zona UTA...

Vând apartament 1(una) cameră Micăla, zona Miorita...

Vând casă mare cu grădină mare loc. Mindruloc nr.292...

Vând microbus Ford Transit în stare foarte bună...

Vând casă cu anexă, grădină, pomi fructiferi...

Cumpăr grupă cu discuri de 3,2-3,4 (pentru Tractor U.650)...

Vând Renault 4 dubită, fabricație 1983 stare perfectă...

Cumpăr apartament 2-3 camere. Informații telefon 11168...

Vând Tractor 650 pretul 3700 DM și Tractor D.T. 1010...

Vând Tractor U.650 M în stare bună de funcționare...

Vând apartament 2 camere confort sport, parchet str.O.Terezia nr.9...

Vând dormitor nuc și mobilă combinată, ambele stare foarte bună...

Vând Saviem 7,5 tone în stare foarte bună și un mixer industrial...

Vând autocamion Roman 10215 cu remorcă, acoperit cu prelată...

to, telefon 65361, 64041 între orele 8-16...

Vând apartament 4 camere, îmbunătățiri Bl.331...

Vând diferite piese Talbot Alpine, Solara...

Vând urgent Fiat Panda 4x4 și Fiat Uno 70 LS...

Vând ARO 244 benzină, nou, remorcă IFA 6 to...

Vând Dacia 1300, Talbot Chrysler înmatriculat...

Vând ladă frigorifică, congelator sertare...

Vând avantajos ladă frigorifică de 220 l...

Vând foarte convenabil ladă frigorifică sau combină frigo...

Vând (închiriez) teren intravilan, zona Gai...

Vând 3,88 ha pământ Zimand Cuz sau schimb...

Vând ieftin Opel Rekord Caravan, nelmatriculat...

Vând congelator sertare, ladă frigorifică...

Vând dulap 3 uși, birou și garnisă, preț convenabil...

Vând casă (posibilități privatizare) în Arad...

Cumpăr 5 anvelope 175/16 c pentru autofurgoneta Iveco...

Vând apartament 2 camere, preț negociabil...

Vând TV color Funai sigilat, telefon 64910...

Vând casă cu grădină în comuna Vladimirescu...

Vând VW Transporter-Diesel an 1987...

Vând Tractor U.650, Informații telefon 47282...

Vând frigider Arctic 180 l, telefon 44634...

Vând apartament 2 camere, Alcea Ulisee BLY 12...

Vindem apartament 3 camere de comandat...

Cumpăr urgent apartament trei camere confort unu...

Vând la preț deosebit de avantajos bibliotecă...

Vând televizor alb-negru cu circuite integrate...

Vând casă 6 camere, 3 subsol, baie, bucătărie...

Vând televizor color Grundig, TV alb-negru...

Vând videorecorder Profex nou, mașină de spălat...

Vând apartament două camere parter et.1-2-3-4...

Vând o mamă, telefon 35872. (4569)

Vând pompă motor trifazic debit 6.000 litri/h...

Vând televizor color Grundig fără telecomandă...

De vânzare una Comoda dulap combinat...

Vând rame din sticlă 1,60/40 cm pentru răsăduri...

Vând casă în comuna Șiria preț negociabil...

Vând gheretă metalică cu instalație electrică...

Vând urgent, ieftin, mobilă Nădlac, telefon 45277...

Vând apartament 3 camere et.III Bl.728 confort...

Vând urgent blană nură, preț convenabil...

Record, telefon 22977. (4604)

Vând apartament 2 camere proprietate str.Luliu Maniu...

De vânzare 2 case în com.Macea. Informații la familia Otlăcan nr.1076...

Vând apartament 2 camere de comandat, parter, gaz...

Vând apartament 3 camere P-ța Gării Bl.G. et.10...

Vând apartament 3 camere P-ța Gării Bl.G. et.10...

Vând garsonieră confort I (sport) zona centrală...

Vând mobilă de bucătărie Bonanza nouă...

DIVERSE

Pierdut 2 femele ciobănesc german în 26 ianuarie...

Înscrieri și încercări gratis pentru femei necesitate...

SC „EST TRANSCONSTRUCT” vinde jigle, teracote...

SOCIETATE COMERCIALĂ vând calorifere fontă...

SCOALA DE ȘOFERI AMATORI „CONCA” face înscrieri...

SC „DUD IMP-EXP” Arad, angajează 50 brodeze...

SC „ANTIPIR” SRL angajează economist sau contabil...

SC „AGIO-AC” SRL, efectuează transporturi cu camioane...

SOCIETATE COMERCIALĂ angajează absolvent de Liceu...

Servicii foto color, alb negru, FIRMA OSTAFI...

SC DIALMA SRL cu sediul în str. Câmpul Liniștii...

SUPER ELECTRON SERVICE execută prompt și rapid...

Caut profesora de limba italiană. Telefon 69641...

FILMĂRI, video-aparatură PANASONIC, muzică sonorizată...

SC ARDELEAN SRL ARAD angajează cadre...

SC GEMMA SRL Bd. Revoluției nr. 12-18...

Caut spațiu comercial eventual asociere...

Locatarilor blocului B 22 cal .A. Vlaicu...

SOCIETATE COMERCIALĂ, posed spațiu, caut firmă...

Predau ENGLEZĂ curs intensiv audio vizual...

Solicit împrumut valută urgent. Ofer garanții...

TURISM

SC ROMARA COMTUR SRL organizează excursii...

SC NIKO SRL transportă persoane în GERMANIA...

ECO TOURS: Intermedieri vize ITALIA, FRANȚA...

SC MIRIAM O.H. SRL organizează excursii...

FIRMA PARTICULARĂ angajează dactilografă...

SC ARDELEAN SRL ARAD angajează cadre...

Vând eu gros cafea „Wiener” la sfert preț...

S.C. „LUMA IMPEX” SRL româno-italiană...

Record, telefon 22977. (4604)

Vând apartament 2 camere proprietate str.Luliu Maniu...

SCOALA de ȘOFERI AMATORI „GHITA” face înscrieri...

SCOALA de ȘOFERI „VARTACI” face înscrieri...

Numitul Pitaș Flore, cu domiciliul necunoscut...

ANGAJEZ șofer categoria C. Vând lemne foc...

CABINET MEDICAL, CHIRURGIE și ORTOPEDIE...

SOCIETATE COMERCIALĂ vând calorifere fontă...

SCOALA de ȘOFERI AMATORI „CONCA” face înscrieri...

SC „EST TRANSCONSTRUCT” vinde jigle, teracote...

SOCIETATE COMERCIALĂ angajează absolvent de Liceu...

SCOALA de ȘOFERI AMATORI „CONCA” face înscrieri...

SC „DUD IMP-EXP” Arad, angajează 50 brodeze...

SC „ANTIPIR” SRL angajează economist sau contabil...

SC „AGIO-AC” SRL, efectuează transporturi cu camioane...

SOCIETATE COMERCIALĂ angajează absolvent de Liceu...

Servicii foto color, alb negru, FIRMA OSTAFI...

SC DIALMA SRL cu sediul în str. Câmpul Liniștii...

SUPER ELECTRON SERVICE execută prompt și rapid...

Caut profesora de limba italiană. Telefon 69641...

FILMĂRI, video-aparatură PANASONIC, muzică sonorizată...

SC ARDELEAN SRL ARAD angajează cadre...

SC GEMMA SRL Bd. Revoluției nr. 12-18...

Caut spațiu comercial eventual asociere...

Locatarilor blocului B 22 cal .A. Vlaicu...

SOCIETATE COMERCIALĂ, posed spațiu, caut firmă...

Predau ENGLEZĂ curs intensiv audio vizual...

Solicit împrumut valută urgent. Ofer garanții...

Locatarilor blocului B 22 cal .A. Vlaicu...

SOCIETATE COMERCIALĂ, posed spațiu, caut firmă...

Predau ENGLEZĂ curs intensiv audio vizual...

Solicit împrumut valută urgent. Ofer garanții...

SC ROMARA COMTUR SRL organizează excursii...

SC NIKO SRL transportă persoane în GERMANIA...

ECO TOURS: Intermedieri vize ITALIA, FRANȚA...

SC MIRIAM O.H. SRL organizează excursii...

FIRMA PARTICULARĂ angajează dactilografă...

SC ARDELEAN SRL ARAD angajează cadre...

Vând eu gros cafea „Wiener” la sfert preț...

S.C. „LUMA IMPEX” SRL româno-italiană...

Record, telefon 22977. (4604)

Vând apartament 2 camere proprietate str.Luliu Maniu...

ATLASSIB REISEN, firmă mixtă româno-germană...

Firma MARCO POLO licențiat turism categoria A...

SC MAGNOLIA TOUR organizează săptămânal excursii...

ANDRONIK REISEN FILIALA ARAD transportă săptămânal...

Firma „RO-REISEN-TAVI” execută transporturi de persoane...

Firma GABOR REISEN transportă persoane în GERMANIA...

Firma VEST EXPRES transportă persoane în GERMANIA...

SC TITO SRL efectuează excursii UNGARIA...

SC „BILUX” SRL efectuează transport persoane în UNGARIA...

GERMANIA zilnic toate traseele, PRAGA cursă sigură...

„BODY - TUR” organizează în fiecare duminică...

SC „K&I” SRL vă invită în POLONIA - luni, UNGARIA...

Firma „SAMIAS TUREXIM” efectuează excursii TURCIA...

SCHIMBURI

Schimb apartament 3 camere de comandat...

Schimb (vând) două camere bloc București cu Arad...

INCHIRIERI

Dau avantajos în chirie garsonieră cu încălzire...

Ofer în chirie apartament mobilat, central, telefon...

Închiriez spațiu în Grădiște pentru depozit...

Închiriez casă 3 camere, 3 camere mobilate...

Ofer pentru închiriat apartament 2 camere...

Ofer spre închiriere apartament în condiții deosebite...

PIERDERI

Pierdut Codul Fiscal cu numărul 2761555...

Pierdut carnet de membru eliberat de Cooperativa de Credit...

Pierdut Codul Fiscal cu numărul 2761555...

Pierdut carnet de membru eliberat de Cooperativa de Credit...

Pierdut chitanță eliberată de SABA cu seria 2328463...

Pierdut Codul Fiscal cu numărul 2761555...

Pierdut carnet de membru eliberat de Cooperativa de Credit...

Pierdut chitanță eliberată de SABA cu seria 2328463...

Pierdut Codul Fiscal cu numărul 2761555...

Pierdut carnet de membru eliberat de Cooperativa de Credit...

Pierdut chitanță eliberată de SABA cu seria 2328463...

Pierdut Codul Fiscal cu numărul 2761555...

Pierdut carnet de membru eliberat de Cooperativa de Credit...

Pierdut chitanță eliberată de SABA cu seria 2328463...

Pierdut Codul Fiscal cu numărul 2761555...

Pierdut carnet de membru eliberat de Cooperativa de Credit...

Pierdut chitanță eliberată de SABA cu seria 2328463...

DECESE

Cu profundă durere, anunțăm înțetarea din viață...

Cu inimile zdrobite de durere, anunțăm moartea fulgerătoare...

CONDOLEANȚE

Colectivul S.C. ARCONS. S.A. este alături de Familia Gavrilă...

Cu inimile împietrite de durere personalul U.M. 01214...

Colectivul OCOT este alături de colegul COCIS PETRU...

Cu nemărginită durere și lacrimi anunșăm că s-a scurs 6 săptămâni...

Mulțumim tuturor prietenilor de orchestre și prietenilor...

O lacrimă la 10 ani de când ne-am despărțit de LIPOVAN MATEI...

Suntem alături de SUZI IZBINA în momentele grele...

Mulțumim pe această cale tuturor celor care au fost alături...

Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi...

Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi...

Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi...

Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi...

Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi...

Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi...

Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi...

Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi...

Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi...

Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi...



### Demnitatea de primar - o căciulă prea mare pentru „măsura” d-lui MOISESCU

Anul trecut, prin vară, centrul Aradului era împânzit cu înscrisuri cu litere de-o șchioapă: „Banii arădenilor să rămână Aradului” - au putut citi mii de localnici pe pânzele întinse de dl. Moiescu pe la răspântii, sugerând că miticii de pe Dâmbovita ar suga sângele poporului din Arad, șterpeliindu-le puținele letcaie strâne din impozite. Celui ce are nervi să-l asculte, dl. Moiescu îi explică pe indelete cum devine problema cu penuria de bani ce ar băntui prin sefurile Primăriei și ce anume înfăptuiri mărețe ar realiza dumnealui dacă ciocolii valahi iar pune la dispoziție sumele necesare.

Parcă ghicindu-l gândurile, guvernul român a repartizat Aradului nu mai puțin de 289 milioane de lei pentru finalizarea unor blocuri de locuințe, iar prin Hotărârea nr.391 din 5 august 1993, a condiționat acordarea acestor bani de... „terminarea unor blocuri aflate în fază avansată de execuție”. Beneficiarul unic al acestui credit a fost desemnat tocmal Consiliul Local Arad (în sedința din 6 septembrie 1993 a principalilor factori implicați în această acțiune - Consiliul Județean Arad, Sucursala BRD, Direcția Generală a Finanțelor, RALLA și S.C. „Constar” S.A.).

Văzându-se cu atâția bani la teșcherea, ar fi fost de așteptat ca fruntașii locali într-ale gospodăririi orasului să nu poată dormi o săptămână întreagă de grija utilizării cât mai rapide a unei asemenea sume de bani - aproape 300 milioane lei. Fără îndoială, un primar apt ar fi găsit rapid soluțiile necesare valorificării cu maximă eficiență a acestui credit deosebit de avantajos. Numai că dânsul nu poate fi socotit un asemenea lider. Credem mai degrabă că, după cum arată Aradul astăzi, demnitatea de primar este o căciulă prea mare pentru „măsura” d-lui Moiescu. Cum altfel putem explica încontinua exasperantă cu care a acționat acest beneficiar iresponsabil pentru utilizarea acestui fond cadouris de guvern? Facem asemenea afirmații având în vedere faptul că până la sfârșitul anului 1993, deci timp de aproape patru luni, din suma creditată de guvern s-au efectuat lucrări în valoare de numai 24 milioane lei (se pare că în ianuarie s-au efectuat lucrări în valoare de 38 milioane). Să dispui, deci, de patru luni (aproape) de vreme favorabilă pentru lucrări de finisaj în construcții și să nu fii în stare să le angajezi în timp util e o dovadă clară de incompetență, sau, în cel mai bun caz, de indiferență față de interesele proprietarilor de apartamente.



**Inerție în zona blocurilor B20-21-22 din Calea A.Vlaicu a căror construcție nu se mai termină, deși Consiliul Local Arad a primit de la Guvernul român 289 milioane lei pentru a le finaliza.**

Câte apartamente ați finalizat până în prezent cu banii primiți de la guvern? Iam întreb pe dl. ing. Teodor Marian, șeful biroului tehnic investiții de la Primăria Arad.

- Nici unul, ne-a răspuns el.
- De ce?
- Nu s-a putut mai mult. Metodologia cerută de Hotărârea Guvernului necesită trei-patru luni pentru a fi pusă în aplicare.

„Performanța” Primăriei din Arad, aceea de a nu finaliza timp de aproape jumătate de an nici un apartament, deși a dispus de bani suficienți, (aproape 300 de milioane de lei) îmi este explicată și de dubioasa opțiune a Consiliului local pentru blocurile B20, B21 și B22 din Calea Aurel Vlaicu - blocuri aflate la vremea respectivă într-un stadiu mult mai puțin avansat față de blocurile din Faleză sau cele din Piața Spitalului. De ce nu s-a optat pentru aceste blocuri, aflate mult mai aproape de finalizare decât cele din Vlaicu? Întâmplător sau nu, unul dintre beneficiari, mai precis una, este o altă seceretară a d-lui Moiescu, d-na Lilioara Ștepanescu, purtătoarea de cuvânt a primarului și proprietara apartamentului nr.5, sc.A, bl.B20, iar gurile rele nu scapă ocazia de a lega opțiunea primarului pentru aceste blocuri de dorința de a-și recompensa - și în acest mod - angajații care-i aduc servicii mai deosebite.

Având în vedere condițiile speciale de creditare, imprumutul pe termen lung, cu dobândă de numai 15 la sută, e un avantaj evident pe care și alți beneficiari înscrisi pentru apartamente în bloc și-l ar dorii. Din păcate însă, avantajul unor proprietari de apartamente din blocurile B20, B21 și B22 este mult diminuat, ca urmare a neutilizării la timp a creditului guvernamental.

Pentru a aprecia pierderile suferite de beneficiari din cauza întârzierii nepermise a lucrărilor de construcție, să reținem doar faptul că un anumit volum de lucrări se putea face cu un milion de lei, în septembrie 1993 și numai pe jumătate acum, după șase luni.

**ȘTEFAN TABUJA**  
Foto: V.MUSCA

**Echipa de serviciu:**  
GABRIELA GROZA - secretar de redacție,  
Florica Bunacu, Simona Florea,  
Ioana Frățilă, Aurica Telcian - corectură.

## PE HARTA INTERESELEOR, ROMÂNIA ESTE DEZMEMBRATĂ



**DI. VALERIU TABĂRĂ,**  
deputat PUNR

Am profitat de prezența d-lui deputat PUNR Valeriu Tabără, membru în Comisia de politică externă a Camerei Deputaților și a d-lui deputat PUNR Emil Roman, membru în Comisia de minorități și culte a Camerei Deputaților pentru a încerca să lămurim autorității noastre - împreună cu două persoane autorizate - câteva detalii ale politicii internaționale atât de zbuciumate din această parte a Europei.

**Rep.: - Domnilor deputați, care este impactul în politica externă românească a dramei ce se petrece în Iugoslavia?**

**DI. deputat E.Roman:** Când vezi focul pe casa vecinului, te gândești că poate să ardă și pe casa ta. De aceea nu numai partidul nostru ci și guvernul și președinția sunt preocupate de drama vecinilor noștri, de acest război declarat sau nedecarat ce se petrece în imediata noastră vecinătate. Drama din Sarajevo ne-a marcat pe toți, ceea ce m-a șocat în mod special, ca preot, ca român, ca cetățean este că au căzut victime oameni nevinovați. Nu războiul este calea de rezolvare a diferendelor ce apar într-un moment sau altul al istoriei; calea cea dreaptă este cea a discuțiilor, a dialogului. Cauza acestei stări de lucruri constă în faptul că pe fondul exacerbarii naționalismului, anumitor minorități nu le-au fost acordate drepturile care li se cuveneau. Cât despre posibilele atacuri pe care NATO le preconizează, cu această problemă am fost confruntat luna trecută la Copenhaga, când delegația americană a propus să se permită NATO-ului să intervină în Bosnia-Hertegovina: am arătat atunci că NATO nu se subordonează Consiliului Europei. După părerea mea, mai bine o pace strâmbă decât un război drept. Personal sunt împotriva războaiului.

**DI. deputat Valeriu Tabără:** Dorosc să arăt că acest conflict, care se petrece în imediata noastră apropiere, este o rusine a secolului XX. În al doilea rând, este în deplină neconcordanță cu principiile de unitate europeană; pornind de la modul cum s-a destrămat fosta Iugoslavia - sub presiunea unor interese internaționale - nu întâmplător, la declarația independentă, la Ljubljana și la Zagreb au fost prezenți trei ambasadori și un trimis al unui alt ambasador din fostele țări ale axei fasciste...

**Rep.: Puteți să nominalizați?**  
**V.T.:** Este vorba de ambasadorii Germaniei, al Ungariei, Austriei și un trimis al lui Gianni de Michelis, din Italia. Apoi este vorba de crearea unor adversități artificiale, pentru că trebuie să recunoaștem că Garda Națională Croată a fost înarmată cu armament care a fost în fosta Germanie comunistă. Apoi crearea, tot artificială, a unor diferențe între catolici și ortodocși, între democrați și comunisti, când aceiași lideri de partid erau și în Croația și în Slovenia și în Serbia. Altfel spus, acesta este un război de interese.

Nu vreau să intru în alte amănunte, dar se pare că există o graniță sudică trasată de Statele Unite ale Americii, iar dacă războiul depășește această graniță, s-ar putea să fie antrenată întreaga Peninsulă Balcanică. Există însă și o altă cale, de a veni spre Nord, în Voivodina iar atunci vor fi afectate și relațiile cu statele vecine. Se pare că această chestiune a Voivodinei a fost totuși transată de Serbia în câteva discuții bilaterale cu Ungaria.

Chestiunea cea mai importantă este ceea ce s-a discutat undeva... poate în spatele ușilor închise; există o hartă a Europei care a fost publicată în



**DI. EMIL ROMAN,**  
deputat PUNR

Newsweek, nr. 46 din 1990, luna mai, atunci când Iugoslavia nu era destrămată, atunci când Rusia nu era destrămată, atunci când Cehoslovacia era întreagă. Și totuși, chestiunile care sunt date în această hartă s-au materializat dar, desigur, cu ofensiva aceasta a panslavismului de a reface fostul teritoriu al Uniunii Sovietice. Deci este un mare pericol al venirii Rusiei din nou spre centrul Europei, sau o influență prin sud-estul Europei: este vorba de Bulgaria, de Serbia chiar. Pentru noi acesta este un mare pericol. În același timp, există tendința de a se defini interesele Germaniei care, în spatele unității europene și ale Europei de est, își face din ce în ce mai mult simțită prezența în anumite zone. Este vorba de chiar o forțare a Cehiei, de ce n-am recunoaște că există și o presiune chiar asupra Poloniei, iar spre sud-est este o penetrare care se numește războiul din fosta Iugoslavia.

**Rep.: Este o presiune mai mult politică sau mai mult economică?**

**V.T.:** Eu mă refer la presiunea politico-economică. Această chestiune care o spun aici am spus-o și ambasadorului Franței, anume că sunt orbi cei care nu văd, la ora actuală, această tendință de împărțire a sferelor de influență în Europa, chiar între țări care sunt membre ale Comunității Economice Europene.

O a doua chestiune foarte importantă și care nu se știe, dar am spus-o chiar în relațiile cu unele delegații americane, este aceea că nu se cunoaște psihologia sârbilor. Serbia nu este Irakul. Serbia luptă până la capăt; ei au dovedit acest lucru de-a lungul istoriei și în fața Imperiului Otoman și în fața Germaniei. Deci bombardamentele care se preconizează nu sunt o soluție. Mai mult, interesul face ca unele puteri europene și în primul rând Franța, în care noi am avut speranța că își va defini odată obiectivele majore și le va corela cu resursele ei, vine acum cu această chestiune de a sprijini un stat musulman în Europa. România a avut speranțe în Franța, deși aceasta n-a fost la înălțime în momentele cheie.

Departele de mine gândul și de partidul pe care-l reprezintă, cu părintele Roman, de-a fi împotriva etnicii musulmane. Dar sunt dovezi certe că acest atentat din piața din Sarajevo este opera musulmanilor care au mai repetat în timp astfel de carnații pentru a face unele demonstrații de a-și atrage simpatizanzii artificiali.

Cred că intervenția Statelor Unite doar prin bombardamente, fără să calce picior de soldat american, nu este soluția pentru rezolvarea problemei.

Referitor la chestiunea care este în fosta Iugoslavia, sigur că Rusia, în cadrul Consiliului de Securitate și în concordanță cu politica tradițională a Rusiei de a ajuta slavii sudici, va folosi dreptul de veto care va anula acest ultimatum ce a mai fost dat odată, dacă ne amintim acest lucru. Pericolul pentru noi, pentru România, apare atunci când s-ar interveni în forță asupra sârbilor iar Rusia să intervină ca să-i ajute. Atuncea, noi unde ne vom găsi? Ne vor forța mâna să le dăm un coridor aerian?

România a suferit foarte mult până acum: a respectat embargoul până la ruina. Se pare că s-a și dorit ruina noastră: unele dintre sancțiunile Națiunilor Unite se pare că trebuie să treacă și pe la Ministerul Comerțului SUA. Am aflat acest lucru de la o firmă care a obținut aprobarea ONU pentru importul de porumb din Iugoslavia; șlepurile sunt

încărcate la Orșova și i se cere avizul Ministerului Comerțului din SUA.

Pentru noi, importantă este soarta noastră. Pericolul principal vine din Răsărit. Ungaria este un pericol pentru România numai în momentul în care echilibrul european se schimbă și în cazul în care ea își va găsi cea coadă la care să devină topor.

Pericolul principal pentru noi este acest Jirinovski care este manipulat fie de Eltin, fie de serviciile rusești; poate chiar spiritul panslavist al Rusiei a ieșit cu el în față...

**Rep.: În harta care ați amintit-o, cum era reprezentată România?**

**V.T.:** România era împărțită; Transilvania intră în componența acestei zone central-europene trasată de la Marea Baltică și până jos, Moldova era unită în spiritul a ceea ce declara - nu întâmplător - liderul Partidului Democrat Agrar din Moldova (Motpan), iar noi rămăncam cu o mică bucățică din Sudul Carpaților, care practic era nesemnificativă.

Cert este că acum am dat de gândit puterilor mondiale prin regăsirea noastră. Chiar Vatra Românească a reprezentat mult pentru noi, deoarece în 1990 și 1991 pericolul maghiar, orice s-ar spune, a existat. Poate vor veni momente peste 10 sau 20 de ani când se va spune adevărul exact. Eu am încredere în spiritul acesta nou pe care viața politică îl aduce. Cu un singur lucru: dacă nu vom avea puterea să eliminăm birocrațismul și corupția aceasta iefină, de jos și până sus, acest spirit de așezare cu orice preț pe o bază economică care nu-ți vine legal, nu vom avea niciodată șansa viitorului.

**Rep.: Cum sunt tratați românii care trăiesc în alte țări față de cum sunt tratați minoritățile din țara noastră?**

**E.R.:** Românii din Voivodina sau de pe Valea Timocului nu au aceleași drepturi pe care le au minoritățile de la noi sau cele pe care le pretind în plus, față de cât le au, mă refer la minoritatea maghiară. În fosta Iugoslavia sunt recunoscuți doar românii din Voivodina. Cei de pe Valea Timocului sunt numiți vlahi și nu sunt recunoscuți ca români...

**V.T.:** Aici aș vrea să punctez un lucru; România are una dintre cele mai moderne Constituții. În Brazilia mi s-a confirmat acest lucru. Ei lucrează la elaborarea unei noi Constituții iar, printre altele, Constituția României le servește drept model. Pentru comparație, să luăm cazul minorităților din Ungaria, unde s-a făcut atâta propagandă în jurul Legii minorităților, dar în Parlament nu vor pătrunde minoritari decât dacă se înscriu pe listele unui partid politic. Noi le oferim însă această șansă.

La recenta sesiune a Consiliului Europei, colegul Boberly Imre nu s-a prezentat însă ca politician român, ci ca „politician transilvănean și ungur”. Vă arăt chiar cuvântarea domniei sale din 24 ianuarie 1994 la sesiunea Parlamentului Consiliului Europei. (Ne-a arătat-o - n.r.).

**E.R.:** Fiindcă veni vorba despre minorități și reprezentativitate, eu aș dori să subliniez un lucru: atunci când ești ales într-o funcție publică încetezi să mai faci politică partizană. Dl. primar al Aradului a declarat că este persecutat fiindcă este primarul Convenției Democratice. Este o viziune greșită; primarul trebuie să fie primarul tuturor arădenilor. Câtă vreme se va comporta ca primar al Convenției, nu va fi primarul Aradului. Este de notorietate publică că dânsul favorizează anumite confesiuni creștine, nu zic în dauna altora, dar această favorizare îi aduce neîncrederea cetățenilor.

**V.T.:** Și noi avem la Timișoara un primar care, asemenea celui din Arad, vede lucrurile într-o formă „pachistă”, dacă mă pot exprima așa...

I-aș recomanda d-lui primar al Aradului să ia un abecedar maghiar și va găsi pe fiecare pagină a acestui abecedar culorile drapelului maghiar. În Statele Unite și nu numai acolo, am văzut un adevărat cult al drapelului național și a tot ce este național. În Brazilia, la fiecare început de lună, președintele Braziliei, împreună cu șefii armatei, plus diplomații, ridică drapelul național.

Spiritul acesta internaționalist trebuie să se subordoneze spiritului național. Dacă nu pun spiritul național înaintea celui internaționalist, acești oameni n-au ce căuta pe scena politică a țării pentru că nu vor realiza nimic. Nu au realizat nici marii internaționaliști comunisti, nu-l vor realiza nici marii internaționaliști democrați.

Noi n-avem nevoie de o a doua Iugoslavia în țara noastră. Șansa noastră stă în unitate.

Oricum, prin limbă, istorie și cultură, suntem reprezentanții Occidentului în această parte a Europei.

**A consemnat**  
**DORU SINĂCI**

Foto: ONORIU FELEA

Din cei 6 milioane de străini care au vizitat România în anul trecut, 18.000 s-au stabilit în mod ilegal în țara noastră, fie prin trecerea frauduloasă a frontierei, fie folosind pașapoarte sau vize false - se arată într-un document - bilanț al Direcției de pașapoarte și paza frontierei din Capitală. La acest număr, dacă se mai adaugă alți 15.000 străini returnați încă de la frontieră pentru neregulile din actele de călătorie avem o imagine

### România - un punct de atracție pentru mii de imigranți

clară a faptului că România a devenit, în ultima vreme, un punct de atracție pentru mii de imigranți dintr-o serie de țări cu tendințe de emigrare din Asia și Africa (Sri Lanka, Pakistan, India, Iran, China, Nigeria etc.). În general, se afirmă în raportul amintit,

fără mijloace de existență străinii se dedau la fapte antisociale cu implicații grave pentru climatul social din România. Astfel numărul cercetați pentru fapte ilegale a fost, în 1993, de 2.800 cu 1.600 mai mult ca în 1992. Majoritatea dintre aceștia au fost implicați în activități de contrabandă, tâlhării, fals și uz de fals, furturi, vătămări corporale. (ROMPRES)

## Cotidian editat de S.C. ADEVĂRUL S.R.L.

Consiliul de administrație: TRISTAN MIHUTA (director), MIRCEA DORGOSAN (director adjunct), DOREL BARBU, MIRCEA ȚIȘCA, DOREL ZĂVOIANU.  
Colegiul de redacție: TRISTAN MIHUTA (redactor-șef), DOREL ZĂVOIANU (secretar general de redacție), IOAN IERCAN (șef secție politică), telefon 13141; TERENȚIE PETRUȚI (șef secție economică), telefon 19404; MIRCEA CONTRAS (șef secție sociale), telefon 13141; DORU SAVA (șef secție informații-eveniment), telefon 18550; VASILE FILIP (șef secție cultură-știință-învățământ), telefon 19404; ALEXANDRU CHEBELEU (șef secție sport-timp liber-divertisment), telefon 18550; NICU COJOCARU (șef serviciu publicitate), telefon 19404; MARCEL CÂNCIU (șef secție foto), telefon 16626.  
Redacția și administrația: Arad, Bd.Revoluției nr. 81, telefoane: Secretariat - 13302; Administrația - 16796; Mica publicitate 16654. Fax - 16854.  
Tiparul executat la Imprimeria S.C.MEDIAGRAF S.A. Arad str.Feleacului F.N. telefon 20902 Fax: 20921